

Zadnje vesti

Solnčen, gorek dan, morda na večer kaj dežja, najvišja temperatura 57, najnižja 42 stopinj, je kratka vremenska napoved Clevelanda. Washington pa pravi, da je Ohio v sredi med lepim vzhodom in zapadom, ker bodo tudi nevihte in predstavlja, da je za Wisconsin sploh za sever ob kanadski meji napoved ta, da bo močno snežilo.

Včeraj je kakih 500 davkoplačevalcev zemljiškega davka protestiralo v mestni hiši zoper zvišane davke na nepremičnine. Nekateri so zahtevali, da naj grejo davkoplačevalci na stavko, to je, da davka ne plačajo. Odgovorilo se jim je, da mora ta davek biti pač do 21. aprila plačan, davčna komisija pa bo o pritožbah sklepala meseca junija. Kakor znano, je bila vrednost nepremičnin v okraju Cuyahoga znova ocenjena in naj bi okraj Cuyahoga dobil dva milijona dolarjev več davkov. Končno besedo bodo imele volitve oziroma volilci.

V vlaku, s katerim se je potem odpeljal predsednik Eisenhower iz Washingtona v White Sulphur Springs, W. Va., so bile zadnji četrtke tri osebe zastupljene kot so pile "ginger ale." Gre sedaj za preiskavo ali je bil nameravan kak atentat na Eisenhowerja ali ne. Ima torej zastupljenje v četrtke kako zvezo z odhodom Eisenhowerja, ki se ja včeraj odpeljal iz Washingtona? Ene od zastupljenih oseb je v smrtni nevarnosti, drugi dve sta izven nevarnosti. Prilici, ki vodi preiskavo, trdi, da ni nobene zveze med obojema in "ginger-ale" ter Eisenhowerjem. Vendar bo preiskava trajala najmanj še tri ali štiri dni.

General Ivan Serov je odletel iz Londona nazaj v Moskvo, vrnil pa se bo s Hruščevom in Bulganinom. Glede Malenkova, ki je v Angliji, se v londonskih krogih, vzeto po časopisnih vesteh, trdi, da je bilo več njegovih osebnih prijateljev v Moskvi aretiranih. Malenkov sam, da bo skušal skrajšati svoje bivanje v Angliji, šel v Moskvo, da se tam sam zagovarja če imajo kaj proti njemu.

Poročilo iz Moskve, in to v zvezi s Stalinom, poroča o tovarni za avtomobile, ki je nosila ime Stalin. Ime Stalin so se obdržali. Mesto avtomobilov pa naj bo glavni produkt dvokolo bicikel in se predstavlja, da je za rusko podeželje bicikel važen, je pa drag in stane šesto rubljev ali v dolarski valutii \$150.

Tajnik za delo v federalni vladi Mitchell je opozoril državne urade, ki skrbijo za nameščenje delovne moči, naj bodo pripravljene na to, da bo povpraševanje po tej delovni moči kmalu naraslo, z drugimi besedami, da bo še več zaposlenih.

Danes jutraj je v Parizu nujna seja vlade in to pod predsedstvom Rene Cotya, šlo pa bo za to, da pošljejo v Alžir še 50.000 vojakov—odkod pa naj jih vzamejo?

V Akronu, Ohio, se je končala sodna razprava zoper pet mladostnih deklet, ki so, kakor znano, ubile nadzornico v polboljševalnici, kjer so bile. Obsojene so bile radi uboja in to za dobo od enega do 20 let, kakor se bodo pač ponašale v zaporu.

"Kar je bilo 30 let belo, naj bo sedaj črno?"

WASHINGTON, 26. marca—Pododbor v spodnji zbornici, ki se peča s podtalnim delom v Ameriki, torej tudi s komunisti, ker je stranka kot stranka prepovedana, je sklenil, da povpraša ameriške komuniste, kako gledajo na zadnje spremembe v Moskvi, ki so politično zelo važne. Pokojni Josip Stalin naj se stavi v pozabljenje, njegova podoba pa naj se odstrani ne samo kot slika, ki obstoji, marveč kot slika kakšen je bil Stalin, ki naj se iztrga iz notranjosti sovjetskega človeka.

Poslanec Walter je načelnik tega odbora in hoče vedeti prav od komunistov, kaj je ozadje napadov na pokojnega Josipa Stalina.

V New Yorku obstoja privatni muzej, kjer je zbrano, kar je v Ameriki delo pokojnega ruskega pisatelja Leona Tolstojca. Upravitelj tega muzeja je bivša sovjetska učiteljica. Tudi njo so povprašali, kaj misli o velikih spremembah v sovjetski notranji politiki. Odgovorila je, da je bil v Sovjetski zvezi 30 let nazaj nauk, s tem pa tudi zapoved, da se mladina po šolah poučuje v vsakem oddelku v luči Josipa Stalina. Stalin je bil vse, je bil oče, je bil brat, je bil doberotnik in če so se otroci po šolah obdarovali, kdo jim je dal darilo? Po vseh šolah je bil odgovor ta, da njihov doberotnik Josip Stalin.

Na vprašanje, ali je ruska šolska mladina ta nauk sprejela, je ruska učiteljica dala odgovor, da je to samo ob sebi razumljivo, ker kakaga drugega nauka sploh ni poznala. Na vprašanje, kakšen bo sedaj prehod iz malikov vanju Stalina v malikovanje Nikite Hruščeva, je učiteljica odgovorila: "Po mojem mnenju zelo težak! Kako namreč dopovedati tudi odraslim Rusom, ki so izšli iz istega vzgojnega sistema, da kar je bilo 30 let belo, naj bo naenkrat črno.

Ameriški tisk posveča vedno v večjem obsegu svojo pažnjo na zadnjo spremembo v Moskvi. Tudi ameriški komentatorji na radiu in na televiziji se pečajo s tem vprašanjem. Iz vprašanj in odgovorov lahko posnamemo dvojne značilnosti.

Prva je ta, da zgodovina ne pozna enake primere, da bi somišljeniki iste stranke hoteli zabiti v zemljo svojega somišljenika, ki je vodil državo skozi dobo polnih 30 let. Le dva slučaja sta znana, ozadje pa je bilo bolj verskega značaja. Slučaja sta iz zgodovine Japonske, drugi pa iz zgodovine Anglije. Zadnji nam bo bolj znan, ker gre za Olivera Cromwella, diktatorja Anglije, ki je kot prvi uvedel civilno diktaturo enega človeka. Oliver Cromwell je končal leta 1658 in je v anglosaksonskem svetu znan kot tak, ki je uvedel upravno razdelitev države na okraje, ki so se imenovali "county" in te county poznamo tudi pri nas v Ameriki. Oliver Cromwell je dal izbrisati zadnje ostanke svojih takratnih verskih nasprotnikov.

V Clevelandu sta šla skoraj istočasno radi iste bolezni v smrt brata Harry in George Loughren, stara 63 in 67 let. Prvi biva na Euclid Ave., drugi na Franklin Blvd. Harry je obolnel na srčni kap in je poklical po telefonu brata George, ki je tja prihitel, da bi mu pomagal, pa ga je v razburjenju zadela kap. Se je zgrudil v kuhinji in izdihnil, takoj za njim pa tudi Harry.

ČE HOČEMO IN DELAMO, LAHKO NE POZNAJO MEJI!

Imamo svoj ameriški standard življenja. Ponašamo se z avtomobili, s televizijo, s pralnimi stroji, z nylonom, pa tudi s tem, da je naš princip, da naj denar kroži. Ga ne držimo v nogavicah marveč, ker vemo, da zaslužimo in bomo zaslužili, ga tudi izdamo.

Angleži so se po zadnji svetovni vojni otresli znane svojega konservativizma. Prvič je v zgodovini Anglije socialistični Labor Party prevzela vso državno oblast v svoje roke. To je bilo za angleško zgodovino nekaj nezasiščenega. Praktični Angleži pa so se ogleali tudi po tem, kakšen je ameriški standard življenja. Anglež je praktičen in mu gre za življenje kot je, pa da ga uživa. Zakaj bi ga užival samo Amerikane, zakaj ne mi Angleži?

Ministrstvo za delo v angleški vladi je izdalo nov indeks cen življenjskim potrebščinam in pregled o standardu angleškega življenja. V proračunu angleške družine, tudi delavske, so nove postavke, kot na primer obroki za televizijski aparat, za pralne stroje, postavke za nylon nogavice, postavke za rdečilo za mašinske ustnice, za nakup že za rabljenega avtomobila. Angleži namreč kupujejo petkrat toliko že rabljenih avtomobilov, kot pa novih. V družinskih proračunih so izdatki za hrano za pse in mačke, za whisky, pivo, žganje, gin, soda. Nekaj pa je le izginilo. Angleški delovni človek je imel zjutraj za zajtrk tudi kos zajca. Zajcev je po Angliji mrgolelo pa so jih tudi preveč streljali. Zarod zajcev izumira in se pozna, da za zajtrk angleškemu delavcu ni več zajec na krožniku.

Na obisku pri sorodnikih in prijateljih se nahaja poznana Mrs. Josephine Odar iz Cantona, Ohio. Dobrodošla!

Suknji zamenjani Na nedeljski prireditvi krožka št. 2 S.N.P.J. v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. se je zamenjalo dve moški suknji. Ene je rjava, druga "tan." Prosi se dotična, ki sta jih pomotoma zamenjala, da jih prineseta nazaj v Slov. nar. dom, kjer dobita svoji suknji nazaj.

Zopet doma Mrs. Mary Zigman, soproga Mr. John Zigmara, oskrbnika Klubovih prostorov Slov. društvenega doma na Recher Ave., se je po srečno prestani operaciji vrnila iz Huron Road bolnišnice in se sedaj zdravi na domu. Najlepše se zahvaljuje za obiske, cvetlice, darila in voščilne kartice, ki jih je prejela. Posebno se zahvaljuje krožku št. 3 P. S. za lepo darilo. Prijatelji jo sedaj lahko obiščejo na domu.

VOZNIK NAJ BO ZAVAROVAN V Ameriki imamo dve državi, to sta Massachusetts in New York, kjer je obvezno zavarovanje voznikov motornih vozil. V Massachusettsu je ta zakon veljavni že od leta 1927, zakonodajna zbornica v New Yorku ga je sprejela v letošnjem zasedanju. Voznikov motornih vozil je v državi New York pet milijonov, od teh je bilo 700.000 takih, ki niso imeli nobenega zavarovanja. Zavarovanje bo visoko. Za \$10.000 za slučaj, če bi bila pri vožnji poškodovana ena oseba; za \$20.000 za slučaj, če sta bili poškodovani dve ali več oseb.

PA TEKMUJMO—HRUŠČEV! Sovjetska napoved, da bo začela Sovjetska zveza z produkcijo v masah, ko gre za brzovozna potniška letala, je zadela v živo Angleže in Amerikane. Pri tem ne bo šlo samo za prodajo letal po konkurenčnih cenah, marveč za letalske proge in katera letala jih bodo skoriščala. Na Srednjem vzhodu tja do Indije opravljajo letalsko službo na krajših in daljših progah po večini ameriška, delno zapadnoevropska letala. Če bodo Sovjeti res izvedli najavljeni načrt

DEMOKRATJE IN REPUBLIKANCI EDINI V TEM, DA SE BO PROSPERITETA NADALJEVALA

GOSPODARSKI ZAGON NIMA NIČ OPRAVKA S POLITIKO

WASHINGTON, 26. marca—Skupni odbor kongresa, sestavljen iz republikancev in demokratov, si je dal zbrati podatke o sedanjem gospodarskem življenju v Ameriki. Poročila so zbrana iz vseh krajev republike. Na podlagi teh poročil je ta skupni odbor dal svoje mnenje in zaključke, da je ameriško gospodarstvo v silnem zagonu. Celotna produkcija za leto 1956, ki je bila ocenjena še začetkom marca na okroglo 400 milijard dolarjev, je sedaj ocenjena na \$410.000.000.000.

Kaj pa s trošenjem denarja?

Amerikanci so v letu 1955 potrošili ogromne vsote, ogromne vsote pa enako naložili v denarnih zavodih. V letu 1955 so znašale hranilne vloge okrog 12 milijard dolarjev, letos bodo, če se bo nadaljevalo vlaganje hranilnih vlog v tem tempu, ta številka lahko podvojila.

Trošenje denarja se bo v letu 1956 nadaljevalo, obenem, kakor je razvidno iz poročila, bodo naraščale hranilne vloge.

Otipljivi znaki prosperitete

Vse ameriške industrijske družbe so izkazale, da so jim potrebne nove investicije, moderniziranje sedanjih obratov, če naj zadovoljijo vsem naročilom. Federalna rezervna banka je pri tem dostavila svoje mnenje, da bo letošnje leto v gospodarstvu zelo dobro.

Značilna je newyorška borza. Če naj kdo dela kupčije z borznimi posli, mora biti član borze. Za to članstvo se danes ponuja \$105.000.

Napoved je ta, da bo znašal skupni letni dohodek 1956 \$312.500.000.000. Kam s tem denarjem? Za nakup novih hiš, novih avtomobilov, pohištva, oblek pa tudi za uživanje in za potovanja. Posamezne industrije Industrija jekla upa, da bo šlo tudi leto 1956 brez večje stavke. V Youngstownu, Ohio, je bila sicer stavka v Youngstown Sheet Co., pa je bila le kratkotrajna. Industrija jekla trdi, da če ne bo pomembne stavke, potem bo morala izrabiti kapaciteto produkcije do viška.

Veliko zaposlenost najjavljajo druge industrije po vrsti. Industrija jekla upa, da bo šlo tudi leto 1956 brez večje stavke.

MALENKOV SE JE ZNAŠEL

Na splošno je v svetu znano, da imajo Rusi globok čut do svoje družine. To bo gotovo držalo, ker najdemo dokaze, ne samo v ruskih knjigah, marveč enako v filmih, tudi neruskih, ki hočejo prikazati pravega Rusa v razmerju do njegove družine.

Vredno je, da prinesemo, kar se poroča o ruskemu ministru Georgiju Malenkovu, ki se nahaja v Angliji, kjer dela tudi izlete. Na nekem izletu je Malenkov opazil pred seboj ne čisti angleški trailer, pa je dal ustaviti svoj avtomobil, dal vozniku trailerja znamenje, naj tudi on ustavi, kar se je zgodilo. V trailerju je bil nek optik iz mesta Manchester, po imenu Ernest Storey. Zena Storey je Malenkovu razkazala notranjost trailerja, katerega je Malenkov označil kot "hišo na kolesih," a vsled svoje obilne postavke je imel težavo, da je vstopil skozi ozka in nizka vrata v trailer. V družini Storey so trije otroci. Storeyevi je Malenkov dejal preko tolmača, da je tudi on oče treh otrok in da ga zelo veseli, da se spozna z dobro angleško družino. Družini Storey je Malenkov izrazil tudi pozdrave svoje družine.

Malenkov je obiskal tudi angleška kopališča. Ko je videl mlade kopalce, je zopet omenil, da je enako njegov vnuk takšen kot so ti mladi angleški kopalci in je obdaroval angleško mladino s slaščicami.

Malenkov je na svojih izletih ustavljal angleške avtomobiliste in se rad pomešal med angleške potnike. Naletel je na angleški zakonski par, ki je bil ravnokar poročen in mu voščil vso srečo, pa tudi mnogo otrok.

Angleški tisk do Malenkova ni tako mrzel, kakor je mrzel do ruskega generala Ivana Serova, ki je šef sovjetske tajne policije in ki se nahaja v Londonu, da preskrbi za varnost ruskih državnikov Hruščeva in Bulganina, ki prideta v Anglijo na obisk v mesecu aprilu. Z londonsko policijo je prišel Serov v spor, ker je zahteval preveč sovjetskih policajev in nekako izrekel bojazen, da londonska policija sama ne bi znala zaščititi varnost obeh Rusov.

Na splošno je v svetu znano, da imajo Rusi globok čut do svoje družine. To bo gotovo držalo, ker najdemo dokaze, ne samo v ruskih knjigah, marveč enako v filmih, tudi neruskih, ki hočejo prikazati pravega Rusa v razmerju do njegove družine.

Vredno je, da prinesemo, kar se poroča o ruskemu ministru Georgiju Malenkovu, ki se nahaja v Angliji, kjer dela tudi izlete. Na nekem izletu je Malenkov opazil pred seboj ne čisti angleški trailer, pa je dal ustaviti svoj avtomobil, dal vozniku trailerja znamenje, naj tudi on ustavi, kar se je zgodilo. V trailerju je bil nek optik iz mesta Manchester, po imenu Ernest Storey. Zena Storey je Malenkovu razkazala notranjost trailerja, katerega je Malenkov označil kot "hišo na kolesih," a vsled svoje obilne postavke je imel težavo, da je vstopil skozi ozka in nizka vrata v trailer. V družini Storey so trije otroci. Storeyevi je Malenkov dejal preko tolmača, da je tudi on oče treh otrok in da ga zelo veseli, da se spozna z dobro angleško družino. Družini Storey je Malenkov izrazil tudi pozdrave svoje družine.

Malenkov je obiskal tudi angleška kopališča. Ko je videl mlade kopalce, je zopet omenil, da je enako njegov vnuk takšen kot so ti mladi angleški kopalci in je obdaroval angleško mladino s slaščicami.

z dohodki, ki jih bodo gotovo imeli, pa jih bodo lahko potrošili. Eden od barometrov je tudi, ta da so Amerikanci rezervirali sedeže na ladjah in letalih, ko bodo letošnje počitnice preživali izven Amerike. Toliko je priglasihih, da je račun ta, da bodo potrošili \$1.800.000.000 ali za dva deset odstotkov več kot pa v letu 1955.



JOHN TOMLE

Po dolgotrajni bolezni je preminil na svojem domu poznani John Tomle, star 79 let, stanujoč na 14823 Sylvia Ave. Doma je bil iz vasi Zagradec pri Grosuplju na Dolenjskem, kjer zapušča dve sestri, Ano Tomle in Heleno Zakrajšek, dva brata Martina in Jožefa ter več sorodnikov. V Ameriki se je nahajal 53 let in je bil član društva št. 1317 C.O.F., društva št. 547 Protected Home Circle ter delničar Slov. del. doma na Waterloo Rd. Zadnjih 11 let je bil upokojen, preje pa je delal 33 let pri New York Central železnici.

Tukaj zapušča soprogo Antonijo, rojena Skvarca, doma iz Logatca, ki je dobro poznana društvena in kulturna delavka, sina Albert, hčer Mrs. Jennie Baccar, tri vnuke, brata Antona in več sorodnikov. Pogreb se vrši v četrtke zjutraj ob 8.45 uri iz pogrebnega zavoda Joseph Zele in sinovi, 458 E. 152 St., v cerkev Marije Vnebovzete ob 9.30 uri in nato na pokopališče sv. Pavla na Chardon Rd.

LESLIE J. GOODE

Ko je včeraj 18-letni Leslie J. Goode ml. popravil svoj avto na domu v Napoleon, Ohio, se je utrgala veriga in je avto, pod katerim se je nahajal, padel nanj. Mladenič, ki je bil med prijatelji poznan tudi pod imenom Jerry, je bil na mestu mrtev. Družina je do pred dvema leti bivala v Clevelandu na 1404 E. 53 St., v Napoleon, O., pa se je preselila potem ko je bil oče premeščen tja kot delovodja za Cleveland Graphite Bronze Co., katero podjetje je tam poznano pod imenom Harris Products Co. Mladenič je bil rojen v Clevelandu.

Zapušča starše Leslie in Louise (rojena Mismas), brata Robert in starega očeta Joseph Mismas. Pogreb se vrši v četrtke zjutraj ob 10. uri iz Grdinevega pogrebnega zavoda, 1053 E. 62 St., v cerkev sv. Vida in nato na pokopališče Calvary.

Bolezni

Mrs. Mary Mah iz North Madison, O., se sedaj nahaja na domu pod zdravniško oskrbo in prijatelji jo lahko obiščejo. Njena hčerka Mary, ki je tudi bila v bolnišnici, je srečno prestala operacijo in je sedaj zdrava. Obe se zahvaljujeji vsem za obiske, cvetlice, darila in voščilne kartice, ki ste jih prejele. Želimo jima popolno okrevanje.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
The American Yugoslav Printing & Publishing Co.
6231 St. Clair Avenue Cleveland 3, Ohio
HEnderson 1-5311 — HEnderson 1-5312

Issued Every Day
Except Saturdays, Sundays, Holidays and the First Week in July

SUBSCRIPTION RATES — (CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):

For One Year — (Za eno leto)	\$10.00
For Six Months — (Za šest mesecev)	6.00
For Three Months — (Za tri mesece)	4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):

For One Year — (Za eno leto)	\$12.00
For Six Months — (Za šest mesecev)	7.00
For Three Months — (Za tri mesece)	4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

POMLAD—VELIKA NOČ IN NASE DELO

Pogostoima srečamo ameriško Slovenko, ki se izrazi, kako zadovoljna in naravnost ponosna je na to, da je članica Prgoresivnih Slovenk Amerike. In zakaj? Zato ker se zaveda, da je del energične, delavne sile, ki vedno išče novih načinov in potov za izražanje idej, ki so dale povod za ustanovitve te naše svojevrstne organizacije. Vseč ji je ker vidi, da so njene sovrstnice stanovitne in trdne v prepričanju, da smo ljudje zato na svetu, da se spopolnjujemo in skusamo biti eden drugemu v pomoč in uteho. Vidi, da podvzeta, katerih se one lotijo, so res potrebna in imajo pomen in koristi za splošnost, kratka za nas vse.

Res, me ne presedamo ure in ure po vidnih molilnicah. To pa ne zato ker nimamo vere, ampak zato ker nam je vera nekaj vzvišenega, nekaj kar občuti in doživlja človek v svoji notranjosti. To pa se ne izraža po našem prepričanju zgolj z ustnicami ampak v vsakdanjem življenju. Po naših sejah, niti na priredbah ne hlinimo popolnosti, vendar skušamo po naših skromnih močeh živeti in delati po vzgledu in naukih tistega, katerega so v teh dneh bical, opljuvali in končno križali na gori Kalvariji, ljudje, katerim je bila vera le dekoracija, nekaj plitkega in površnega. Žal ta resnica še ni vsem razumljiva in otipljiva. Pri mnogih pojmi o teh stvareh še ni dovolj globoko razvit, vendar število onih, ki uvidevajo, da je važnejše kaj delaš, kot kaj govoriš, narašča. Predobro jim je znan rek: "Po njih delih jih boste spoznali!"

Predobro nam je tudi naprimer znano, da slaba zemlja ne more roditi dobrega sadu. In ravno v tem spoznanju uvidevamo, da slabi, neznajčni in zagrizeni ljudje nimajo v sebi lastnosti, razuma in čuta, da bi jim bilo naprimer v kritični uri zgodovine mogoče spoznati dobrega, zmožnega in poštenega voditelja. Vsled tega ga običajno prezrejo, takorekoč križajo po metodah časa ravno tako, kakor so križali Krista pred skoro 2000 leti.

Vse to spoznanje pa nas ne dela trpke, pesimistične ali morda celo cinčne. Ne, baš nasprotno! Progresivne imamo, vzlic vsemu, veliko vero v človekovo bodočnost. Trdno smo prepričane, da bomo ljudje vsprico iznajdbe atomske energije in orožja končno prisiljeni iskati rešitve težkim problemom časa na drug način, kot z orožjem. Prišla bo do veljave pesem, ki poje o "duha moči." Da tisočletne sanje se bodo uresničile, se bodo morale uresničiti, ker drugega izhod sploh ne bo! Hočeš, nočeš, moraš, bo ukaz časa in človek se bo moral pokoriti!

Zato vzdravstvijte, drage članice in številni prijatelji Progresivnih Slovenk širom Amerike, ob tem lepem času pomladi in simbolične Velike noči! Sestega maja pa vsi k nam v Euclid, kjer bomo p roslavile naš "Progresivni dan" primerno in slovesno.

Takrat bomo imele gotovo že tudi nekaj rezultatov kampanje za Ameriški priseljeniški muzej. Ta muzej bo ponašem prepričanju tvoril nadaljni člen v verigi, ki nas bo povezovala v skupnih človeških prizadevanjih za dosego harmoničnega sožitja vseh narodov na svetu.

Kratki izčrпки zapisnikov sestanka in sej

Gl. odbora P. S.—9. jan., 13. feb. in 12. marca, '56

Sestanek 9. Jan. v hotelu Manger se je vršil na povabilo Mr. Bernardija od Clev. Opera Assn. v zvezi s predpriprami za jugoslovansko baletno predstavo, 19. februarja v Music Hall. Navzoče so bile gl. odbornice: A. Grill, J. Zakrajšek, V. Poljšak, M. Durn, B. Lokar, J. Henikman, J. Tratnik, I. Shiffrer, J. Skuk, M. Bashel in T. Gorjanc. Od kr. št. 1 pa: A. Lazar, A. Siskovich, B. Dovan, Marie Shaver in A. Zele. Od naših mož pa: Mr. V. J. Grill, Mr. J. Durn, Mr. L. Poljšak in Mr. J. Siskovich.

Potem, ko nam je Mr. Bernardi

di po večerji razložil namen sestanka, in navedel cene vstopnic kam k baletu, smo se gl. odbornice zbrale v posvetovalno skupino ter prišle do sledečega zaključka: Ker nam preje ni bila stvar jasna in tudi nismo imele radi tega priroke o tem razpravljati pri krožkih, vzamemo za enkrat le manjše število, (50) vstopnic po \$3.00, v preprodajo. To je bil predlog M. Bashel, podpiran po T. Gorjanc, s pripombo I. Shiffrer, da čim bomo te razpečale, naročimo nadaljne. Rezervacije sedežev bo do sprejemale sledeče: M. Durn, J. Tratnik, A. Grill, V. Poljšak, J. (Dalje na 4. strani)

URADNA PRILOGA PROGRESIVNIH SLOVENK



Naš Progresivni čebelnjak

Poročila o delu, načrtih in uspehih naših krožkov

(Vsi prispevki morajo biti v uradu urednice Mrs. Mary Ivanusch, R.F.D. 1, Chardon, Ohio najkasneje do 15. v mesecu.)

Se "vidimo" vsak mesec—
4. julija pa srečamo v Arcadian parku!

WEST ALLIS, Wis.—Ker je to moj prvi dopis v našem glasilu in sem članica od ustanovitve, naj mi čitatelji Enakopravnosti ne zamerijo, če ga bom kaj polomila in tudi Vas urednica prosim, imejte usmiljenje za mojo pisarijo. Pri Prosveti me bolj poznajo pod imenom Rodich, (sedaj Oblack).

Čeravno nas je bilo na februarjski seji bolj malo število, smo vseeno sklenile več dobrih stvari. Pa tudi zabavale smo se dobro po seji. Mrs. Grandich nas je —potretala—z dobrimi kranjskimi klobasami in mize so bile obložene še z drugimi dobrotami, katere smo vse pospravile, ne meneč se za naše linije. Saj je dosti prostora, če se malo razširimo!

Kakor vam je že znano, bo priredil naš krožek št. 8 v Arcadian parku 4. julija proslavo 8me obletnice ustanovitve krožka. Imele bomo izvrstno godbo Frank Perko-ta in njegovih pomočnikov. Vstopnina —25c za osebo.

Sedaj pa Progresivne in prijatelji ne boste imeli izgovora, da bi radi prišli med nas, a da nič ne priredimo. Boste imele dovolj prostora ne le za ples in zabavo, ampak tudi za parkanje avtov in omnibusov. Park je v resnici lep in obsega 11 akrov zemlje, obraščene z lepimi drevmi.

Imele bomo tudi nekaj programa. V Chicagi pri kr. št. 9 nekaj "kuhajo," ravno kaj pa sedaj še ne vem, jaz bi pa rada, da bi se udarile z balinci. Kaj pravite ve, Clevelandčanke in Čikažanke? Vprašate—kje bi bila zmaga? —Jaz mislim, da pri nas! —Dajte, poskusimo enkrat ker jaz sem gotova, da bi se nas spravilo skupaj par skupin. Zato pravim: "Korajžo, punce!"

Kaj bo še na programu, odkrijemo pozneje ker je bilo sklenjeno na decembrski seji, da bomo imele odslej vsaj en dopis na mesec v našem glasilu. V ta publicistični odbor so bile izvoljene članice—Puncar, Chernelich in Oblack. Zdaj vidite, kakaj se danes martram s peresom!

V odboru za piknik so: Kocjan, Rožich, Kramer, Remic in Oblack. Zavzele smo se, da z združenimi močmi delamo v korist krožku in pa tudi, da preskrbimo proslavo in zabavo iz katere boste odhajali posnetki z najlepšimi spomini na veselo Milwaukee in Milwaukee in pa še posebno na naš krasni Arcadian park. Odslej boste slišali o nas vsak mesec v Enakopravnosti, ki je naše glasilu in pa tudi v Prosveti, kjer so tudi prijatelji Progresivnih.

Bolne so sledeče članice: F. Kamnikar, A. Lipej, D. Pizar in A. Medved na Walker St. Vsem želimo, da bi hitro ozdravile in se vrnille med nas.

Tu vam podajam tudi imena novih odbornic kr. št. 8 P. S. za leto 1956: Predsednica, J. Kočvar; podpredsednica, M. Zmauc; tajnica in blagajničarka, A. Starich in zapisničarica M. Jenko. Nadzornice: A. Remic, M. Šeruga in Suder.

Zadosti je za danes! Pozdravljam vse Progresivne po celi Ameriki!

Mary Oblack,
Članica Pub. odbora kr. 8

V spomin Malči Terbižan—
aktivni članici P. S.

V soboto 10. marca smo spremljevali na Lakeview pokopališče našo nadvse aktivno in požrtvovalno članico in narodno delavko v naprednih vrstah, Malči Terbižan. Bila je vse izza prvih mesecev ustanovitve naše organizacije, ko je pristopila v našo sredo, pa do obolenja, zvesta in značajna delavka za našo skupnost stvar.

Spominjam se časov, ko smo šivale prva dva kvilta in se večkrat sestale na njenem domu. Kjerkoli je videla potrebo, je pomagala in bila med prvimi. Ko se je pakiralo prva leta po vojni obleko za v domovino, je posvetila nešteto ur dela tej akciji. Za časa SANSovega obstoja je istakovala vedno agitirala in nabrala marsikateri dolar za razne akcije.

Potegovala se je vedno za pravično stvar, kot jo je čutila in razumela, če se je vsled tega tudi tu in tam komu zamerila.

Istotako je bila pokojna pridna in aktivna pri drugih društvih in Slovenski zadrugi, kamor je spadala. V dokaz, kako je bila pokojnica priljubljena, je pričal njen civilen pogreb, katerega so se udeležile članice v tako veliki številu.

Za njo žalujeta hčerki Mildred, poročena Bradač, in Stella, poročena Simič, ki sta obe v vrstah Progresivnih Slovenk, kr. št. 7, kjer je Mildred večletna tajnica. Obe je vzgojila, kot vzor mladim ameriškim Slovenkam. Poleg zetov in petero vnukov, zapušta tudi brata, Leo Mohorčiča.

Pokojnica je bila vdova, doma iz Sela Vrabče pri St. Vidu v Ipaui; v Ameriki se je nahajala okrog 42 let. Soprog Frank je umrl leta 1939.

Nadvse si je želela še enkrat videti rojstni kraj, toda bolezen ji je to preprečila. Sedaj je odšla od nas v kraj večnega požitka in miru, nam vsem pa naj bo vzgled res prave delavsko in narodno zavedne delavke. Draga Malči, kadar bomo sredi težekega dela pomišljale ali omagovale, nas bosta vedno bodrila in navduševala Tvoj neupogljiv značaj in trdna volja. Spavaj sladko!

Theresa Gorjanc
za kr. št. 1 P. S.

CLEVELAND, O.—No, al' niso pri krožku št. 2 P. S. zares fest dekleta? V zadnji izdaji so pokazale, da kadar spite naše poročevalke, vam bomo pa me pokazale... in je prav tako!

"Nismo zmožne," se izgovarjajo, ampak kadar se pripravijo, prekosijo same sebe, nas druge pa spravijo v tako dobro voljo... hm, en mal' tudi v zadrego. Da, v resnici povedano, da če bi od kraja začele, od prve do zadnje, bi bilo tako zanimivo, da bi naša urednica, Mary Ivanusch še bolj pela tam v Chardonu na njeni zemlji in bi njenim kokoškam in kravcam pripovedovala, kako zanimivo je urejati našo prilogo in kako naš slovenski življenj doni in vzbuja zanimanje ne samo v Ameriki—tudi v naši Sloveniji—Jugoslaviji.

Vse—bi naše članice lahko povedale—kako se je treba boriti za življenje tudi v Ameriki in če si pridn seveda, imaš boljše priliko kot kje drugje na svetu, če si pošten, odkrit, najdeš zveste prijatelje... Če imaš čut in srce, si razdeliš, da nisi sam vesel in zadovoljen, pač pa tudi tvoj bližnji.

Dajmo, poizkusimo, ne bo nam žal, vsaka in vse imamo svoje doživljanje—v ljubezni življenje, v družbi smeh in veselje—tvoj zdravnik brez predpisov, itd.

No, v glavnem povedano, da sem danes zopet tukaj, mi je zelo žal, da sem naredila veliko pomoto zadnjič, namreč da zelo pogrešamo našo vrlo poročevalko Frances Juretič in ne Juratovac.

Oprosti mi, draga Francka, vse, kateri je bila v pravem; moja misel ste opazili, prosim oprostjenja. Gremo v leta in delamo nenaumeravane napake!

Sploh pa lahko rečem izkušnja, da nas ne prekosijo v delu za človeka vrednega življenja, nobena slovenska organizacija, pa najsi bo še mnogo močnejša najsi bo v denarju, v članstvu ali pravilih. Nismo ošabne zato ali veselo-ponosne na naše delo pa vselej kadar izvršimo precej naporno delo, katerega si začetimo in izpeljemo!

Vdrugič več. Za danes le pomladni pozdrav in mnogo uspeha po vrtovih, kdor ljubi cvetlice in kdor ima rad da mu raste motovilec, radič in prava domača zelenjava, (še vedno se dobi v Tivoli Import v SND) tam je užitek, spomin na mladostne dni v domovini—

Če pa rabite fine mesene klobase ali želodec za velikonočne praznike (Gorenjci, po naročilu celo želodec, mešan s kašo!) jih dobite pri naši članici, Ani Azman na St. Clairju, 6501 Azman Market!

Glavni odbor ima pa mnogo novih idej, privlačne, lepe in zgodovinske so—Kadar pridejo na dan, poslušimo se in ne bo nam žal.

Zivele vse Progresivne še na mnogo let!

Ivanka Shiffrer,
članica kr. št. 2

Glas kr. št. 9 Prog.
Slovenk

CHICAGO, Ill.—Seja v marcu je bila dobro obiskana, od 60 do 70 članic po številu. Vabljeni so bile od sončnega odbora, da naj pridejo na sejo v isti obleki, kot so jo imele na sebi za časa, ko so dobile pismo ali telefonično vabilo. In to se je zgodilo v splošno zabavo.

V aprilu bo predavanje, ki bo gotovo zanimivo. Pa tudi zabavo bomo imele. Članice, prinesite vsaka piruh, ker vključ temu, da bo seja že po Veliki noči, bomo imele vseeno izmenjavo piruhov, simbol prijateljstva med nami.

Kati Hrvatini je že odpotovala v Slovenijo—zgodnja lastovka. Progresivne ji želimo dobre bave tam v lepi Sloveniji. Kati, ako boš čitala te-le vrstice, pozdravi vse Slovence v imenu Progresivnih!

Godove imajo v marcu te-le članice: F. Vider, C. Nadvesnik, Jr. J. Zeleznik, J. Mersel, F. Rak, J. Sobor, J. Terselich, J. Worsek. Happy birthday, drage članice! Iskrena hvala za vse darovano!

Josephine Mesec ima tudi god, toda se nahaja zelo težko bolna v Berwyn bolnici. Iz dna srca ji želimo, da se naša dobra članica pozdravi. Kolikokrat je bila med nami ta vedno prijazna žena—Josie, le ne omagati!

Cestitke! Pri družini Gregory so dobili majhnega fantička. Mlada mamica je naša članica in hčerka Mrgoletovih. —Cestitke tudi družini Buschlema! Imajo

Uradno naznanilo krožkom Progresivnih Slovenk

Zopet je prišel čas, ko se Progresivne Slovenke zberemo skupaj in praznujemo naš PROGRESIVNI DAN, obenem se pogovorimo in si začetmo pot za bodoče aktivnosti naše organizacije skozi naše krožke.

Letos se vrši ta naš važen dan v American Yugoslav Center, 20713 Recher Ave., Euclid, Ohio, in sicer na soboto, 5. maja, 1956 se vrši glavna letna seja glavnih odbornic, v nedeljo, 6. maja pa konferenca vseh članic organizacije. Po konferenci se vrši večerja s programom. Vstopnina za isto je samo \$1.50 za osebo. Listki se dobe pri tajnici vašega krožka.

Gostiteljice tega našega dneva bodo vrle in pridne članice krožka št. 3, katere zaslužijo vse priznanje za njih delo bodisi za razne naše akcije ali pa za splošen dobrobit njihovega Slovenskega Centra, pri katerem so včlanjene. Postregle nam bodo, kakor znajo samo one.

Vse članice ste vabljen na poset našega dneva in še posebno povdarjamo, da vsak krožek pošlje svojo zastopnico ali zastopnice, da osebno na konferenci poda poročilo vašega krožka o delu preteklega leta.

Nekateri krožki smatrajo, da so preveliki stroški s pošiljanjem zastopnice na konferenco. To je zelo napačno. —Ako smo v resnici zainteresirane v organizacijo in delo iste, boste poslane vsaj eno zastopnico. —Ti stroški so zelo malenkostni ako primerjamo, koliko dobrega se članica nauči izkušenj drugih krožkov in s tem lahko pomaga, ko se vrne nazaj domov v večji aktivnosti pri svojem krožku.

Letošnja konferenca bo zelo, zelo važna. Glavni odbor je odobril podvzeti eno novo akcijo pri malo deklico. Mlada mamica je Sedlarjeva.

Hvaležni smo tudi Rudi Sedlarju za njegove potopise in vtise iz Slovenije, ki jih je pisal v Prosveti. Kar prekratko je bilo, še bi radi čitali.

V mesecu aprilu bomo izgubili naše drage prijatelje, konzula Franc Zugla in soproga, Gabrijelo. Odpoklican je domov v Slovenijo. Ravno čitam v Rodni grudi od 1. 1954 te-le besede: "Franc Zugel je kot konzul v Metz na Francoskem mnogim pomagal, imel razumevanje za nje in bil zato zelo priljubljen med rojaki." Iste besede veljajo za nas tu. V imenu kr. št. 9 P. S. vam želim srečno potovanje in veselo in zadovoljno bodočnost. g. Zugel in soproga! Progresivne vas ohranimo v lepem spominu. Upamo, da se nas bodele tudi vi spomnili s kako kartico.

Ob sredah večer imamo Frankje Jankovicha na postaji TVWGN št. 9 v Chicagi od 7. do 8. ure. Krožek Progresivnih Slovenk čestita k tako lepemu uspehu mlademu kralju polk.

V slovo konzulu F. Zuglu in soprogi bomo pridrili dne 7. aprila poslovljni večer. Ako želite prisostvovati, prosim, da se obrnete na Mary Andres, tel. RO 3-3442.

Pozdravljene,
Angela Mezner.
(Dalje na 3. strani)

POZOR, ČLANICE!

Ali imate članarino pri vašem krožku plačano za ta mesec? Ako ne, vas prosimo, da to storite na prihodnji tej, da boste deležne vseh ugodnosti, katere imamo naša organizacija.

kateri bodo morali sodelovati vsi krožki, ako želimo uspeh. Vse ste že gotovo čitale v naši prilogi zadnji mesec, da bomo pomagale zbirati sredstva, da se postavi Priseljeniški muzej pod kipom Statue of Liberty. Organizacija za ta projekt, "The American Museum of Immigration" je povabila našo organizacijo za sodelovanje in me kot dobre Američanke in hčere priseljencev smo se odzvale.

Naša kvota je nabrati \$5,000. Več boste čitale o tem v naši prilogi—ampak na konferenci se bomo dogovorile, kako in na kak način krožki pri tem sodelujejo, da se svoto doseže. V kratkem bodo poslana na vse krožke pisma, v katerih bodo podana navodila in v katerih se bo prosilo vsako članico, da prispeva \$1.00 za to akcijo. Ker pa na ta način ne bomo dosegle omenjene kvote, je potem ležeče od konferencie, kako priti do sredstva za ta namen.

Želimo vašega sodelovanja v tem oziru, zato je važno, da ima vaš krožek vsaj eno zastopnico, da poda mnenje vašega krožka, kako priti do omenjene svote. Progresivne Slovenke smo že veliko, veliko dela izvršile za razne akcije in smo uspele samo zato ker so nam bile naše članice in naši prijatelji naklonjeni. Upamo, da nam boste šli tudi sedaj pri tej akciji, vsi na roko, ko se gre za ohranitev zgodovine naših priseljencev, v posebnem prostoru, ki bo zgrajen okoli kipa Svobode na Bedloe Island v New Yorku. Sedaj bomo delale za ohranitev naše slovenske zgodovine—vaše zgodovine v tej deželi. Progresivne Slovenke smo ponosne da imamo priliko pridružiti se tej pomembni akciji—da bo tudi naše ime zabeleženo v tem ameriškem narodnem hramu, kot sodelavk za ohranitev naše kulture,—tradicij,—glasbe—pesmi in filozofije—katero so prinesli seboj naši priseljenci iz svojih rodni krajev in pomagali ustvariti to našo Ameriko.

Naj vsi, ki bodo obiskali ta muzej, vidijo slovenski doprinos tej deželi. Mali smo po številu napram drugim narodom, ampak doprinesli smo veliko, veliko dobrega, na kar smo ponosni in želimo, da ves svet ve o nas.

Podale smo se z vso vnemo za to akcijo, nismo pa vsled tega zapostavile dela našega religioznega odbora, ki še vedno nabira za pralni stroj za Slovenijo. Tudi ta akcija potrebuje naše sodelovanje.

Progresivne Slovenke smo mnenja, da se vse lahko naredi, če je volja za to in Progresivne Slovenke imamo to voljo. Dokaz v številkah in imena članic—delavk, vse je spravljeno v našem arhivu. Tudi to bomo razstavile v ta Priseljeniški muzej, da bodo obiskovalci muzeja videli in se seznanili z našim humanitarnim delom—ne samo za našo staro domovino—ampak tudi kaj vse smo že storile za našo domovino—Ameriko.

Torej, vidite, kako važno je, da so vsi krožki zastopani na konferenci, da ukrepamo o tem in še o drugih važnih predmetih na našem dnevnem redu. Odzvajate se našemu apelu za poset! S progresivnim pozdravom

Josie Zakrajsek, gl. taj.

NAPRODAJ

Radi odhoda v staro domovino, se proda G.E. hladnik (8 kub. čev.) in Philco televizijski aparat (floor model - 21 in.). V najboljšem stanju. Za podrobnosti pokličite DI 1-0951

Official Page Progressive Slovene Women of America

ONE OF THE GREATEST PROJECTS

One of the greatest projects ever undertaken by the Progressive Women of America is our participation in the nation wide drive for a \$5,000,000 fund to build the American Museum of Immigration on Bedloe Island in New York harbor at the base of the statue of Liberty.

Our supreme board members on March 12th have made a decision, that we work toward the \$5,000 goal, which will entitle the Progressive Slovene Women of America a place on the Central committee of the American Museum of Immigration. In this drive all members and all circles will be asked to take part.

The museum itself will be built by private contributions of the millions of immigrants and their descendants but the upkeep of the grounds and the park, which will be developed around the museum and the statue, will be under the U. S. Dept. of Interior.

In the near future all the details of the drive will be published. We are positive that the response to our call for campaign workers and donations will be beyond all expectations because this is really something of great interest and importance to us all.

The Museum of Immigration will place the descendants of the immigrants who entered this country by the way of Castle Garden, later Ellis Island on an equal footing with those who landed on Plymouth Rock.

The history of how they struggled, how they worked and what difficulties they encountered in order to acclimate themselves to new conditions and environment and to take roots in a new, strange land and above all, how much they contributed in work, inventions, ideas and culture to America—will be recorded and kept in this unique museum—the only kind in the world. It will be a living monument or shrine to the dream how people of all nations should and can live and work together in comparative harmony under proper conditions—under freedom. In it we see a foundation for an ever expanding horizon of true love, brotherhood and cooperation of peoples all over the globe.

The American Museum of Immigration will be visited by millions of people annually. Our great-grandchildren will find in it a source of inspiration as well as information. And the words of the song—"and where my fathers died" which often in the past had a false ring to it to youngsters of immigrants who never read a word of their fathers in their history books, will from now on have a true ring, a true significance to them. Yes, they died, working, struggling, creating, but it was worthwhile, because here in America they found greater freedom and opportunity than any place else in the world.

A Happy Easter to all our members and friends all over the U. S. A.!

M. I.

PSWA CIRCLE NO. 9—CHICAGO

Our "Come as you are" party turned out as we predicted. No one minded staying late. You never saw such an array of pajamas, nightgowns, housecoats, etc. It was a lot of fun! Betty and I took movies and "stills" of the affair.

Auditing committee gave a good report on the condition of the books. — A bit about our Sec-treasurer, Mary Andres: She is always looking for ways to save or make money for our club and she usually finds ways! —Myra Andres is now home from college and beginning plans for her wedding—a very simple one. Doris Trojar likewise set the date for May 26th. Bess Podbevsek is taking a night course in typing and shorthand. Sylvia Erickson is doing a grand job of reporting our meetings in Prosveta. Frances Rak, manager of Spiegel mail order house, is in the midst of a stretch nylon contest which gives the winner and her hubby two weeks in Paris as a prize. We're all behind her and hope she wins!

Chris Nadvessnik is scouting around for a lecturer for our April meeting; she also offered to lecture to us herself on a book she has recently studied. We are all for this!

Milwaukee Circle has invited us to attend and entertain at their July 4th picnic. We are very enthusiastic about the in-

itation. Milwaukee Circle is one of our good neighbors and boosters and are always on hand at our affairs—it's only fair that we do all we can to help them put over their affair. We are busily engaged in working out some entertainment for them. We are also flattered at being asked to take part in their program. Will have our balina "gang" with us, so look out for competition!

We hope by that time the "narodna noša" we are planning to sew will be ready. It will be nice to have these outfits for all our get-togethers from now on.

We are saddened by the news that the Yugoslav consul and his family are leaving us the latter part of April. Mr. and Mrs. Zugel will be missed—they are such a likeable couple. We will also miss Majda and her cheerful smile and sweet singing voice. We wish them a pleasant trip back to their homeland — Ljubljana, Yugoslavia. We are busily planning a farewell party for them.

Speaking of Yugoslavia — recently our sister Kati Hrvatin arrived there and has already sent us a card. Also heard from Apolonia Kasic, who is making her home there and invites all her friends to visit her...

Mr. and Mrs. Muren celebrated their 25th wedding anniversary. We are glad to hear that Louis Mezner and Andy

Potocnik are much better. That sweet lady—Josephine Mesec is seriously ill at the McNeal Memorial hospital in Berwyn, Ill. We are all wishing her a speedy recovery.

I must mention the parting gift Gabriella Zugel left with the PSWA. She presented us with a beautiful painting, a portrait of Majda, that she painted—for us to keep at the Center. — By the way the Center has had a face lifting.—Luke Grosser and Joe Kness repaired & painted the entire hall, also put in new lighting fixtures. All the paint was donated by Michael Fleishacker. We are very grateful to him.

Mary Kukman's mother-in-law is recovering from her bad fall. Our Ann Jane Kolar entertained at the 45th anniversary dance of Francisco Ferrar lodge March 11th.

What a shock it was to hear of the sudden death of our friend and PSWA booster, Tonček Jermal. Our affairs were not complete without his wistful, friendly face. We will miss him so very much.

A short resume of future plans for Circle No. 9 was given by the Ed. Comm.: April—Easter egg exchange and lecture on proper diets. May—Mother's day program. June—Father's day celebration.—We are planning to spend some time after meetings—cutting and basting items for our bazaar in November. In September we celebrate our birthday. October—Our play and program. This year we are hoping to present one English and one Slovenian play.

Just paused in my writing to watch Jankovich Polka Time. We enjoy it more each week. We are proud to have one of our Slovene sons on TV and now Frankie will be on one half hour longer each Wednesday from 7:30 to 9:00.

All last week I've been reading in the Chicago Daily Tribune a half page article by another famous Cleveland son, governor Frank Lausche. The articles are really strong and if you don't know governor Frank Lausche now—you feel you know him after absorbing all the details contained in these informative writings. The articles are running consecutively for about a week.

And now before closing—we wish all of you all over the country, good health and a very happy Easter!

Dottie Sodnik. P. S.—Oh, yes—a special meeting was held at the home of Mary Andres—and what a meal she prepared for us!

A Wonderful Experience!

As the new secretary of Circle No. 1 of the PSWA I was so to speak initiated into its interesting and wonderful work. And our supper of March 4th, '56 at Slov. Workmen's Home on Waterloo Rd. is something I am proud to write about. To me it was a big affair. I have never worked with a group of women in a similar undertaking, so to me it was something to look forward to. And I must say, it was a lot of work, but also a lot of fun.

We started early Sunday morning. When I got there, the members of the "kitchen crew" under the management of Mrs. Perko, our very good cook, were all working busy as beavers. Everyone seemed to know, what to do. Each had her own job but still we had time to talk and laugh.

In the hall we had the "štrudel crew." It was good to see the different women coming in with their "štrudel" dough they had mixed at home in order to save time. It was also fun to hear them comparing their recipes, how to make "štrudel." Each had something different to add.

And our tables! They were all so beautifully arranged and decorated! I want to thank the Jelerčič Florists for donating the flowers and the county treasurer, F. M. Brennan for the napkins.

The program was enjoyed by everybody, so thanks to all who helped to make our affair such a success. Afterwards we had dancing to the music of Kotsos orchestra.

As I have said before, I never enjoyed any affair so much and do you know why? Because I felt I was a part of it. To me it was a pleasure! The women were all so good to me, telling me in such a friendly way about the tasks I was supposed to do, how to carry them out, etc.

Thanks again to all my co-workers. I know everybody had a good time!

Alma Lazar, Sec'y.
Circle No. 1 PSWA
1274 E. 167th St.

Sheboygan Special!

Come to our party—April 22nd!
Fun—prizes—real "domača zabava!"

SHEBOYGAN, Wis.—This is to remind our members that we will hold a "Hostess card party" on April 22nd at 2:30 p. m. at the Standard hall.

A prize will be given for each table. So, members, please cooperate and donate or get as many suitable articles for prizes as possible, so we will have a real good success. You can either deliver them at my house or bring them along.

Let us all try real hard to get a large turn out—Bring along and invite your friends for an afternoon of fun and relaxation.

I would also like to extend an invitation to our neighbors from Milwaukee to pay us a visit. It's just a nice drive on a Sunday from there! We will be very happy and grateful, "če nas pride malo pogledat!"

We have three sick members on our list: Josephine Jeraj, who is back from the hospital and is recuperating at the home of her son, Stanley Lorgier, Mary Perme, who fell and broke her hand at the elbow and will have it in a cast for about 6 weeks and Frances Milostnik, who has been in the hospital 2 weeks for treatments. We hope that by the time this appears in print, they will all be well on the road to recovery.

We are also very happy to hear that Josephine Kamnikar is home from Rocky Knoll.

Our last meeting was held on March 5th with a very good attendance. We donated to the Heart and Polio funds—one way to stop these dreadful killers.

Our next meeting will be on the first Monday in June—the 4th—Please, try and remember—our changed day is on a Monday.

In closing I am hoping to see you all at our card party April 22nd!

Mary Stih
1524 Georgia Ave.,
Sheboygan, Wisconsin
Secretary.

HARMONIKE NAPRODAJ
Prodaja se nemške, tri-črtnne harmonike; 4-krat uglašene.
V dobrem stanju.
Poižite se ne
16319 ARCADE AVENUE

Circle No. 7 Collinwood

Honored March 17th at VFW Post 2926 were Joseph Zele and Irene Strancar. Mr. Zele, the husband of our president, Edith received the Community Service Award. He could always be depended upon to help out at community, church and veteran groups. He is the president of the East Shore Lion's Club, which helped the blind to sell their many articles. Besides all these activities, he is also one of the members of the Zele Funeral Home. May we offer our congratulations!

Irene Strancar received special recognition at the Awards banquet for her many activities; to mention a few: Little League, PTA and all fund drives. In our Circle Irene is always ready to help out at card parties, bake sales or wherever needed. Nice going, Irene!

Our deepest sympathy to Millie Bradach and Stella Simcik. Their mother, Mrs. Amalia Terbizan passed away March 8th '56 after a lingering illness. She was laid to rest March 10th at Lake View Cemetery.

Vacationing for 16 days at Miami, Hollywood and Fort Lauderdale, Florida, was Edith Zele, accompanied by daughter Donna. Her son Ronald flew there alone to spend a few weeks with them. — Back to work and feeling much better is Jean Marie, daughter of Jean Pryatel.

Do wishes come true? Well, Emma Strancar's daughter Patricia's did. At her confirmation her sponsor, who is also her cousin, Lois Jean Snyder, daughter of Faye, presented Patricia with a watch. Pat has always wanted a watch and Lois Jean for her sponsor—sooo—wishes do come true!

Our Circle will meet Wednesday, April 11th at the Slovenian Home on Waterloo rd.—Be sure to come!

Happy birthday to the following members who have their day in March: Dorothy Schlarb, March 5th; Marion Parks, March 7th; Mary Cichon, March 16; Helen Tomazic, March 30th; and Elsie Rudman March 31st. —Mary Vokac and hubby observe their 20th wedding anniversary on the 28th of March. —Celebrating a double holiday will be Faye Snyder. The occasions are Easter on April 1st and her birthday on April 2nd. Happy birthday, Faye, and a year full of happiness!

"This is a bunny named Helen—wishing you a happy Easter!" —Vukcevic—

Circle No. 7 reporter.

Make your reports concise and interesting. All contributions are to be in editor's office by the 15th of each month.

Address:
MARY IVANUSCH.
R.F.D. 1, Chardon, Ohio

Cvetje za Velikonoč!

Podarite vaši ljubljenci krasen naprsni šopek orhid, vrtnic, ali nagelov.
Velikonočne lilije za okras oltarja v spomin blagopokojnih.
Tulipe, hiacinte in cvetje v loncih v pozdrav materi za Velikonoč.
Pridite in si oglejte našo krasno izbero čudovito lepih orhid in drugih cvetic po posebnih cenah za Velikonoč.
Cvetje telegrafiramo kamorkoli izven mesta.

JAMES A. SLAPNIK JR.

CVETLIČARJI

6620 ST. CLAIR AVENUE

HE 1-8824

"Bodite ljubitelji cvetja"

NAŠ PROGRESIVNI ČEBELNJAK

(Nadaljevanje s 2. strani)

EUCLID, Ohio—Ob prav lepi udeležbi seje kr. št. 3 se je preds. M. Kobal prav lepo zahvalila vsem delavkam na maškeraadni veselici in tudi vsem maškaram ker brez njih bi ne bilo toliko smeha. Smeh je pa dobro zdravilo za človeka! Zahvalimo se tudi drugim posetnikom in pa Ludvig godbi, ki je kar naprej in naprej igrala—samo Andy Ogri-novo trobento smo jako pogrešali.

Predsednica je sporočila, da so že pričele s šivanjem za prihodnji bazar. Katero veselje, in katera je vajena ročnih del ene ali druge vrste, naj se priklaji pri naši taj. E. Matko, 330 E. 260' St., Euclid, Ohio.

Članice ste tudi prošene, da bi prišle v velikem številu na prihodnjo sejo 4. aprila, da se bomo pripravile za našo majsko konferenco, ki bo v našem AJC.

Na seji je bilo tudi sporočeno, da bi se vse žene zavzele in poslale pisma na ohijske senatorje: Hon. Sen. Bender, United States Senate Office Bldg. Washington, D. C., in pa Hon. Sen. Bricker, isti naslov—za spremembo Social Security zakona, da bi bile žene deležne penzije že z 62-letom starosti. Čim več nas bo poslalo pisma tja, tem preje bomo zmagale. Torej potrudite se malo!

Povabile smo dr. Ann Prosen, da nam je prišla predavati na zadnjo sejo o sladkorni bolezni in visokem krvnem pritisku. Vse navzoče smo jo pazno poslušale, da se bomo znale bolj varovati pred to boleznijo. Prav prisrčna hvala naši slovenski zdravnici, Ann Prosen in ji želimo mnogo uspeha v njenem poklicu.

Za maškeraadno veselico so darovali sledeči: Zadruga na E. 200 St.; E. 200 St. Hardware Store; Rudy Spehar, Grocery & Meat Market; Frank Taucher Meat Market; James Slapnik Florist; Waterloo Dept. Store; Simens Dry Goods Store; Frances Malovašič, Mary Kobal, Jennie Krainčič, Marica Lokar in Mary Segulin. Prav lepa hvala vsem za tako lepa darila! In sedaj za veliko noč in pomlad podpirajte trgovine, ki so nam naklonjene!

V kr. blagajno so pa darovali: po \$1—Mary Rotar, Mary Okolic, Mary Živic in Mary Rijavec; Theresa Hafner \$1.20; Mr. in Mrs. Lovrenc Bajc iz Fairport Harbor, Ohio, sta pa darovala \$2.50 v krožkovo blagajno in \$2.50 pa za pralni stroj. Iskrena hvala vsem!

Imamo tudi sledeče bolne članice, katerim želimo, da bi se prav kmalu pozdravile: Sylvia Banko, Anna Živkovich in Mary Zigman, ki se je morala podati v bolnico.

Dobile smo tudi eno novo članico—Mary Pecek in pa podpornega člana, Frank Kaluža. On je pristopil, ker se radi prehlada ni mogel udeležiti maškeraadne veselice. Istotako je povedala Cilka Jankovich od kr. št. 1, da je bila hudo prehlajena in ni mogla pri-

ti. Upamo, da sta že oba ozdravela in da prideta prihodnjič na našo priredbo, ker oba rada plešeta. Upamo, da bomo tudi so-progo od Franka Kaluža pridobile v naš krožek. Kaj praviš, Frank? Novi članici in članu kličemo: dobrodošla in iskreno pozdravljena!

Iz krožkove blagajne smo kupile 30 vstopnic in sicer 20 za kazanje slik v AJC in za mladinska pevstva zbor na Waterloo in St. Clair Ave., za vsako 5 vstopnic. Vse smo oddale srečnim članicam na seji. Me pač pomagamo kolikor moremo.

Torej članice, ne pozabite priti na prihodnjo sejo, ki bo zelo, zelo važna. Tudi našo prejšnjo tajnico, Mary Ster bi radi videli na seji. Mary, le pridi, da boš kaj dobrega in koristnega povedala za naš krožek. Čim več nas je tem bolj smo zadovoljne.

Vera Potocnik,
poročevalka.

Poročilo kr. št. 1 P. S.

WICKLIFFE, Ohio—Na dobro obiskani marčevi seji smo razpravljale največ o večerji 4. marca. Preds. A. Grill, ki je imela čez listke, poroča, da jih je že precej razprodanih. Razveseljivo je poročilo o šivanju za prihodnji bazar. Kupile so že veliko blaga in članice že pridno šivajo na raznih predmetih. Naša Mary Ogrinc je prevzela kar cel kvit, da bo vsega sama štikala, skomčala ga bo pa Mrs. Kati Plemel. Saj veste, kako lepe stihice je napravila na zadnjem kvitlu! Torej je sigurno jamčeno, da bo delo najfinejše ker je v rokah artistin. Članice, katere želi kaj šivati, lahko dobi blago na seji ali pa pokličite Bertho Dovgan ali pa našo Ančko, predsednico, pa isto dobite. Sleđnja je rekla, da mora letošnji bazar še lanskega posekati, in kakor vse kaže se bo to tudi zgodilo.

Po seji nam je imel Stanley Slejko kazati slike, ampak vsled važnega vzroka je bil zadržan. Upamo, da pride kdaj pozneje.

Večerja 4. marca je jako lepo uspela ker je šlo vse lepo po redu. Članice, s kuharico Johance Perko na čelu, so bile vse točne in pridne pri delu. Kot so se izrazili posetniki je bila postrežba prvovrstna. Tudi kratke in pester program je ugajal. Mlade deklice od kr. št. 2 SNPJ so se zelo postavile s plesom v narodnih nošah, pevki Florence Učetič in Betty Resnik (Novak) od Jadrana sta nas pa razveselili z igranim petjem. Tudi mladi godbeniki od kr. SNPJ so nas presenetili. Za ples so muzicirali Chris Kotsos godbeniki. Igrali so prav lepo in so bili navzoči zadovoljni. Chris je vnuk naše Kati Gruđen. Tudi njegova mama, Kati je naša članica.

Na seji smo kupile vstopnice za Ml. pev. zbor ter tudi za ml. kr. št. 2 SNPJ.

Bolna je Julia Ipavec, Mary Kaferle se še vedno nahaja pod zdravniško oskrbo medtem, ko je naša Dorothy Strancar že toliko okrevala, da je prišla na našo večerjo. Smo vedno vesele, kadar se bolne članice povrnejo med nas.

V slučaju obolenja, sporočite naši taj., Almi Lazar. Pokličite jo ob večerih, KE 1-5627.

Naša preds. je rekla, da bi bilo priporočljivo, da imamo sedaj na spomlad kakšno predavanje o vrtnarstvu. Se bo skušalo izvesti za prihodnjo sejo in bo o tem pravočasno poročano.

Majska konferenca ali naš "Progresivni dan" je že pred. durni. Članice, prinesite mnogo dobrih idej v korist organizacije!

Theresa Gorjanc

MATIJA GORJAN

Jože Pahor

(Nadaljevanje)

Ko je našel Čebulca na polju, znojnega in umazanega od zemlje, ga je razgovor le še utrdil v tej veri. Tlačani so bili vsak dan nestrpnejši. Zdal niso bili le redki krožki, ki so sanjali o borbi za prostost, ne, misel o vstaji je šla povsod, kjer je živel človek, ki v njem niso nikdar videli človeka. Vse vasi ob Mirni, vsi griči do Save in Krke, naj so jim gospodarili plemenitaši ali cerkvena gosposka, vsa zemlja je bila kakor rov smodnika. Ene sama iskra in ljudje bi zgrabili za orožje in šli ž njim kamor koli, čeprav v smrt.

"Govoriš, kakor sam misliš, ali kakor je v resnici?" je vprašal Gorjan.

"Iskre tiljo že davno. Samo veter je potegnil in vse se je razgorelo. Ni bilo treba besed, sami so prihajali ljudje po nasvete. Povsod je ena sama misel: končajmo, vstanimo!"

"Vedo, da bo treba borbe?"

"Čakajo jo!"

"Da bo treba žrtve?"

"Rajši umreti kot biti suženj na veke! Bodo vsaj otroci uživali svobodo, pravijo, bodo vsaj oni sami svoji gospodarji! Le eno skrb imamo, ljudje hočejo orožja, smodnika. Sami si ga boste morali poiskati, pravimo, v graščinah ga je dovolj!"

"In držati ga bo treba," je pribil Gorjan; "braz njega ni stare pravde!"

Gorjan se je prepiral, da so sli dobro izvršili svojo nalogo. Koder koli sta jezdila z Lemutom, povsod so bili obveščeni o velikem zboru v Novem mestu, vse vasi so bile v vročici. Delo na polju je zastajalo, moške so hodili od hiše do hiše in pozivali, naj se pripravi vsak, ki ima še količkaj čvrsto roko. Kdor je dvomil, ni imel poguma, da bi pokazal svoje omahovanje. Moške, ki so klicali na plan, so bili odločni, vsak ugovor bi se razbil od njihovi volji. Ni je vasi, so ugotavljali ponosno, kjer bi ne bili najboljši možje z njimi.

Bila je resnica: silnemu ljud-

skemu gibanju so se pridružili kot nekdaš križarjem tisoči in tisoči, z navdušenjem, pogumom in s plemenito voljo, da se bore za najvišje, za osvobodjenje, pripravljeni vsak trenutek, da dajo življenje za veliko stvar. A kakor v vsaki vojni, so se tudi to pot uvrstili za njimi ljudje, ki so z nasilstvi, z besom in ropom onečali meč ljudske in božje sodbje. V veliki tok ljudske stvari se je vtila kalna navlaka nizkih strasti in nagonov.

11
Sonce je sijalo nad Novim mestom, blestelo je na lenih vodah Krke, vsi griči na okrog so ga bili polni. Jutrnjo zvonjenje je nosil topli zrak čez polja, pomlad je kipele v cvetju, v vstajenju, in dvigala dovzetna človeška srca. Prišla je nedelja, ki so jo bili sli oznanjali po vsej dolenski zemlji.

Vse ceste in poti proti Novemu mestu so mrgolele ljudi. V mestu so se na velikem trgu zbirala odposlanstva kmetov od Žužemberka, Mirne in Mokronoga pa doli do Krškega in Brežic. Bilo je, kakor da roji vsa dežela. Kar je včas Gorjan le sanjal, se je uresničilo. Nikdar bi ne bil pričakoval, da je mogoče z enim samim klicem zganiti vse ljud-

Spomini starega pionirja ob 80-letnici rojstva

Piše John Lokar

(nadaljevanje)

Poleg tega sva si s prijateljem, ki sva morala v tej baraki ležati in spati z drugimi, nabrala polno uši. Komaj sva prestajala, večkrat sva šla v grmovje, da sva obirala in se otepala uši. Bile so velike in gnusile se mi. Celi dan so grizle, ponoči pa niso dale miru, da bi mogel spati. Zato se kar odločiva, da je tega dovolj in kot vandrovačka nekega večera slekla spodnje perilo, ga vrгла v velik kotel, napolnjen z vrelo vodo in pustila, da se je dobro prekuhalo. Uši so vse pokrepale v vreli vodi. Kupila sva si tudi neko mazilo, s katerim sva se zdrgnila, nato pa si napravila prostor za spanje zunaj, v barako nisva hotela. Še ves dopoldan prihodnji dan sva tisto spodnjo opravo sušila v grmovju. Srečna sva bila, da je bil lep, gorak dan.

Tukaj sem že toliko napredoval, da sem že imel kovčeg mesto punkelna. Tisti večer sva imela vse svoje stvari spravljene skupaj, vozni listek kupljen in trden namen, da jo odravžava na Dunaj.

Prišel sem na Dunaj sva prvi večer dobila prenočišče v hotelu. Dobila sva posteljo za eno osebo, a spala sva oba skupaj, samo da bi si prihranila denar. Rečem pa, da bi bilo boljše spati na slami kot na tej postelji. Bila je pretesna za dva in zelo visoka; celo noč sem moral paziti, da ne bi padel na tla.

Poiskala sva si drugo stanovanje, ki ni bilo drago, bilo pa je slabo. Nekaj dni sva hodila in se vozila z poulično po mestu, da si malo ogledava Dunaj. Mislila sva, da bova videla cesarja Franc Jožefa, katerega seveda nisva videla. Videla pa sva mnogo drugih zanimivih stvari. Privikrat sem videl avtomobil na Dunaju, in sicer samo enega, ki je vozil zelo počasi. Začuden sem ga gledal kakšen neki mora biti ta voz, ki gre sam po cesti. Poiskala sva si tu tudi delo. Delal sem nekaj mesecev, nato pa vzel slovo. Odločil sem iti naprej, ker so bile govorice, da se na Češkem dobro služi. Tam da

stvo. Vsi znanci so bili tu, Snoj iz Smarjete, Drole iz Krškega, Eržen iz Brežic in poleg njih premnogo uglednih kmečkih mož od vseh strani. Nepristano so prihajale nove vrste, bila je velika reka, in tlačani sami so se zavzeli, ko so videli njeno silo in rast.

Gorjanova samozavest je kipele in ž njó je rasla želja, da bi te množice uredil. Bolj in bolj je čutil, kako je gmota neenotna in potrebna roke, ki bi jo zgnelja v železno skupnost. Zaupniki in prijatelji so prihajali, vpraševali so ga in mu svetovali, kaj naj ukrene. Če bi hotel vse ubogati, bi napravil zmedo, ki bi bila usodna. Naglo se je odločil, zbral je nekaj zaupnih mož k sebi. Dokler se ne zedinijo o potrebnih ukrepih, ne sme nihče begati ljudstva.

Na velikem gostilniškem vrtu so se sešli vsi, ki so pripravljali ta odločilni dan. Gorjan, ki je bil priča, kaj se je godilo v Kočevju ob naskoku na Turnov grad in ki je videl zmedo v vrstah polhograjskih tlačanov, ko so bili opravili svoje delo, je vedel, da je treba preprečiti vsak napad, dokler se ne uredi krdelo. To je bila prva in najvažnejša naloga. A komaj je povedal svoje misli, se je oglasil Drole iz Krškega.

Svetoval je, naj bi krdelo hitro opravilo, kar ima okrog Novega mesta in nato udarilo ob Krki navzdol, da se združi s Posavci. Krško in Brežice čakata, čakajo ob Sotli, nikar več praznih besed, ampak obračun!

(Dalje prihodnjič)

Kratki izčrpk zapisnikov sestanka in sej

Gl. odbora P. S.—9. jan., 13. feb. in 12. marca, '56

(Nadaljevanje s 2. strani)

Zakrajšek, M. Lokar, A. Siskovih B. Dovgan in J. Plemel. Njih imena in tel. številke se objavljajo v Enakopravnosti.

Izvolile smo tudi zastopnice za delniške seje: za SDD—Theresa Gorjanc; za AJC—Marica Lokar in za SND—J. Zakrajšek.

Viki Poljšak pa je podala poročilo priprav za prireditve Prosvetnega odbora 15. jan. v SDD. Prodanih je že 158 vstopnic. A. Turkman in J. Zele bosta kazala kino slike in tudi vse drugo je preskrbljeno.

Sestanek je bil zaključen ob 10. uri zvečer.

Redne seje 13. feb. v SND na St. Clairju so se udeležile vse odbornice. Preds. A. Grill otvori sejo ob 8.30 zvečer. Čitana in sprejeta sta zapisnika novembra. Redne seje in na sestanku v Manger hotelu. Čitanih je več pise min prošnji ter novoletna voščila iz domovine, kar se vse vzame na znanje. Tajnično poročilo kaže dovoljen finančni napredek. Nadzornice, Betty Matko, Mary Durn in Marica Lokar poročajo, da so našle raprave Ameriškega priseljeniškega muzeja, kjer so jim podali razne informacije in tozadevno literaturo. Prišli so že v stiko s številnimi podpornimi in prosvetnimi organizacijami raznih priseljeniških narodnosti. Skupine, ali organizacije, ki prispevajo ali zberejo svoto \$5,000 ali več bodo smatrane, kot ustanoviteljice ter spadale v centralni odbor muzeja, ki bo imel tudi glas pri upravi istega. Posamezniki, ki bodo prispevali po \$10 pa bodo dobili certifikate kot častni člani ter bo njih ime zabeleženo na mikrofilm, kar bo ostalo za vedno v arhivu muzeja. K poročilu se pridružita tudi J. Zakrajšek in M. Ivanusch, ki poročata, da se prične s kampanjo sredi aprila. Od gl. kampanjskega odbora bodo razposlali prošnje s koverticami na vse članice in članke prijavljenih organizacij za prispevke in sodelovanje. Sploh

Tratnikova od Relifnega odbora poroča o kampanji za pralni stroj: Nabranega dosežaj—\$2,357.78, izven tisočaka, katerega je prispeval P. Lustrik; torej je skupno v skladu za stroj \$3,357.78. Za lokalne dobrotelne in bolezenske sklade so poslali naši krožki skozi njen urad \$170.00. Čita več pism od raznih tvrdk in lastno korespondenco z njimi radi pošiljatev v domovino, itd. Poda cenik raznih pralnih strojev. Naročila je tudi že stroj za pokrivanje gumbov za dekliško šolo v Mariboru. Istotako čita pismo A. Gardena o zaključku njegove kampanje za pralni stroj pri kateri mu je preostala svota \$91.13, katero je poslal v naš tozadevni sklad. Priporoča tudi, da bi kupile stroj v inozemstvu kot je storil on, ker bi prihranile prevozne stroške, itd. ismo in svoto se sprejme z veseljem. Ker so bili dosežaj računil relifnega odbora pregledani zgolj letno, stavi M. Bashel predlog, ki je podpiran po I. Shifferer, da se v bodoče obvesti tudi taj. Relif. odbora o pregledu računov vsakih šest mesecev.

Tajnica predloži vzorec članskih certifikatov, ki bodo v kratkem zgotovljeni. Poroča tudi veselo novico, da so dosedaj razprodale članice že 550 vstopnic.

V BLAG SPOMIN

ob peti obletnici odkar je umrl naš ljubljani soprog in oče



Joseph Vrabec

Zatnil je svoje mile oči dne 27. marca 1951.

Pet let je že poteklo, odkar si Ti zapustil nas, žalost se je naselila v naša srca, ker ne vidimo več Tvoj dragi obraz.

Zaluoja soproga ANGELA JOSEPH in STANLEY, sinova v stari domovini sestra in več sorodnikov

Cleveland, O., dne 27. marca 1956.

k jugoslovanski baletni predstavi.

Preds. A. Grill poroča, da je bila pismenim potom obveščena o ustanovitvi Ameriškega priseljeniškega muzeja, ki bo okrog kipa Svobode v New Yorku in da smo tudi Prog. Slovenke vabljene za sodelovanje. Čita izčrpk pisma. Odbornice podajo različna mnenja in se končno vse strinjajo, da je ideja dobra. J. Zakrajšek stavi predlog, katerega podpira M. Bashel, da Progresivne Slovenke sodelujemo pri akciji oziroma sprejememo tozadevno resolucijo. V ta odbor so bile izvoljene Preds. A. Grill, taj. J. Zakrajšek in preds. Prosvetnega odbora, V. Poljšak.

Zaključek seje ob 10.20 zvečer.

Redna seja 12. marca se je vršila v Čitalnici SDD. Preds. A. Grill otvori isto ob 7.45 zvečer. Odsotne so: V. Poljšak, J. Skuk in H. Mikuš. Zapisnik feb. seje sprejet.

Gl. preds. A. Grill poroča, da so bile s tajnico, J. Zakrajšek in urednico, M. Ivanusch danes na sestanku z odborom za priprave Ameriškega priseljeniškega muzeja, kjer so jim podali razne informacije in tozadevno literaturo. Prišli so že v stiko s številnimi podpornimi in prosvetnimi organizacijami raznih priseljeniških narodnosti. Skupine, ali organizacije, ki prispevajo ali zberejo svoto \$5,000 ali več bodo smatrane, kot ustanoviteljice ter spadale v centralni odbor muzeja, ki bo imel tudi glas pri upravi istega. Posamezniki, ki bodo prispevali po \$10 pa bodo dobili certifikate kot častni člani ter bo njih ime zabeleženo na mikrofilm, kar bo ostalo za vedno v arhivu muzeja. K poročilu se pridružita tudi J. Zakrajšek in M. Ivanusch, ki poročata, da se prične s kampanjo sredi aprila. Od gl. kampanjskega odbora bodo razposlali prošnje s koverticami na vse članice in članke prijavljenih organizacij za prispevke in sodelovanje. Sploh

Sklep: serviralo se bo kokoško večerjo. Cena \$1.50 za osebo. Vse drugo se prepusti kr. št. 3 pod čigar avspicij po letošnji "Progresivni dan." Razstavile bomo tudi obširen arhiv Relifnega in Prosvetnega odbora, da bo članicam in občinstvu na ogled.

Program—Stoloravnateljica: A. Grill. Za govornika se povabi Mr. John Andrews od organizacije Priseljeniškega muzeja, za pevski program pa pevki F. Unetič in B. Resnik od Jadrana, duet od "Zarje" in "Slovanov" kvartet. Tudi urednica M. Ivanusch in gl. taj., J. Zakrajšek sodelujeta in sicer v pesmi in besedi.

J. Tratnik poroča, da je gotov instrument za umobolnico že na poti v domovino. Tudi gumbni stroj je kupljen. Cena \$92.38. Izposlovati je morala dovoljenje za izvoz. Čita več pism v zvezi z vsem tem delom, kakor tudi zahvalo od uprave "March of Dimes." Sklad za pralni stroj napreduje.

Razvije se razprava o pogrebnih obredih naših članic in darilnih kovertic za kulturne in dobrotelne namene, katere naj bi nudili pogrebni zavodi na razpolago sorodnikom in prijateljem pokojnih. V bodoče bomo imele ob krsti častne nosilke krste. O vsem tem se obvesti in posvetuje s pogrebnim zavodom v svrhu večjega razumevanja in sodelovanja. — Zaključek seje ob 10.30 zvečer. (Povzeto iz zapisnikov T. Gorjanc).



MILAN MODIC

Zatnil je svoje blage oči dne 27. marca 1955.

Hladna Te zemlja že leto dni krije, mirno in sladko v grobu zdaj spiš, mi pa ne moremo biti veseli, ker so to žalostni spomini na nas.

Spavaj v miru, blaga duša, nikdar Te ne bomo pozabili, vedno bo živel Tvoj spomin med nami, preljubi soprog, oče, sin in brat.

Zaluoja: MARY, soproga BOBBY in BILLY, sinčka JOHN in FRANCES, oče in mati RAYMOND, brat JEAN, sestra

Cleveland, Ohio, 27. marca 1956.

bo to obširna kampanja z oglaševanjem potom časopisja, radija in televizije.

Po daljši in živahni razpravi, iz katere veje veliko zanimanje in navdušenje, je sprejet predlog M. Ivanusch, da je naš cilj zbrati skupno z vsem krožki Progresivnih, sklad \$5,000 za članstvo v centralnem odboru muzeja.

Sledi razprava, kako doseči ta cilj. Podanih je več jako dobrih priporočil, nakar stavi M. Bashel predlog, da bi v ta namen krožki izvolili posebne zastopnice, ki bi imele skupno sejo z gl. odborom in da gl. taj. obvesti o tem vse krožke. Sprejetó. Na tej skupni seji pa bodo napravljeni načrti, kako in kaj ukreniti in prirediti, da dosežemo določeno kvoto.

Preds. opozori, da še nimamo uradnega papirja z imeni novega gl. odbora. Tajnica poskrbi, da odda istega takoj v tisk, kot je bil že sklep.

Taj. Zakrajšek poroča, da je pisala v Chicago na kr. št. 9 po kuharske knjige, a je dobila odgovor, da so že vse razprodane. Priporočajo pa, da bi izdale enkrat pozneje novo in večjo kuharsko knjigo in bi šel prebitek med vse krožke. Želi vedeti mnenje odbornice. Sklep, da se prepusti majski konferenci. Zakrajškova istotako poroča, da je pisala na odbor za muzej, da smo na februarjski seji odobrile, da smo Prog. Slovenke pripravljene sodelovati z njimi.

Gl. blag., I. Shifferer ima še 45 knjižic listkov na rokah za Progresivni dan. Apelira, da jih članice krožkov čim več razpečajo, da bo spet uspeh. Članski certifikati so že gotovi, toda gl. taj. še nima vseh članskih pristopnih listin, kar se bo v kratkem uredilo s sodelovanjem krožkovih tajnic.

Konferenca ali Progresivni dan. J. Henikman poroča: za konferenco bomo imele malo, za javno prireditev pa veliko spodbudo dvorano AJC. Seja gl. odbora v soboto bo v direktorski sobi.

Sklep: serviralo se bo kokoško večerjo. Cena \$1.50 za osebo. Vse drugo se prepusti kr. št. 3 pod čigar avspicij po letošnji "Progresivni dan." Razstavile bomo tudi obširen arhiv Relifnega in Prosvetnega odbora, da bo članicam in občinstvu na ogled.

Program—Stoloravnateljica: A. Grill. Za govornika se povabi Mr. John Andrews od organizacije Priseljeniškega muzeja, za pevski program pa pevki F. Unetič in B. Resnik od Jadrana, duet od "Zarje" in "Slovanov" kvartet. Tudi urednica M. Ivanusch in gl. taj., J. Zakrajšek sodelujeta in sicer v pesmi in besedi.

J. Tratnik poroča, da je gotov instrument za umobolnico že na poti v domovino. Tudi gumbni stroj je kupljen. Cena \$92.38. Izposlovati je morala dovoljenje za izvoz. Čita več pism v zvezi z vsem tem delom, kakor tudi zahvalo od uprave "March of Dimes." Sklad za pralni stroj napreduje.

Razvije se razprava o pogrebnih obredih naših članic in darilnih kovertic za kulturne in dobrotelne namene, katere naj bi nudili pogrebni zavodi na razpolago sorodnikom in prijateljem pokojnih. V bodoče bomo imele ob krsti častne nosilke krste. O vsem tem se obvesti in posvetuje s pogrebnim zavodom v svrhu večjega razumevanja in sodelovanja. — Zaključek seje ob 10.30 zvečer. (Povzeto iz zapisnikov T. Gorjanc).

SONČNI KOTIČEK



Maškaradna veselica kr. št. 3 je minila. Med maškarami tudi bela smrt z ostro koso je hodila. In menda je študirala, kako bi kakšno kiklo ali hlače ulovila. A modri sodniki pošteni so bili in smrt so iz "ringa" najprej potegnili. To pa za gotovo ne vem—če prvo ali drugo nagrado je dobila. Opazovalka.

Posebno poročilo o štrudelskem štabu!

Za našo večerjo smo imele poseben štab za štrudle pečiti. Naša Johanna, kunstna punca, pravi: "Ve, ki ste predlagale, da se štrudel servira, pa jih delajte;—me bomo bizi s čikicami v kuhinji."

"No, ta je pa lepa!" sem djala sama pri sebi. "Pa koncem konca to vendar ne bo taka kunšt!" V nedeljo percajtu ustanem in hitro že, z doma narejenim testom, naravnost v dom! Mary Starman tam že jabolka lupi. Predsednica, Ančka tudi pride z njenim testom, nato še Ančka Zaic in tudi Manca prinese njene skrbno zavitega.

In začelo se je z delom, kot za stavo! Vlekile in pulile smo na vse strani in načine, da je bilo veselje, vsaka po svojih kunstih in zmožnostih! — Naša Jennie Sker! pride brez testa.—Brž smo ji kazni naložile: mogla nam je na licu mesta takoj testo napraviti! In priznam, tudi nekaj idej nam je podarila.—Vse te čiste ideje in nasvete smo lepo v štrudle zavile, naša Ančka, predsednica, pa naglo z njimi v peč! Ko so bili pečeni, jih prinese nazaj. Rezultat—eden štrudel lepši od drugega!

Tako vidite, sem dobila skušnje štrudel delati po različnih šprahah in metodah. No, saj pravim, da se zmirom učim, saj zato sem pa pri Progresivnih.—Prav veliko "fana" smo imele! Kaj ne, dekleta??!

—Rezka—

HAYDEN-ST. CLAIR

\$13,900

Hiša za 2 družini, 5 in 5 sob; 2 foneza na plin. Blizu trgovin in transportacije.

HOWARD R. TURNER

PO 1-3300 ali

EV 2-3962 (ob večerih)

HIŠE NAPRODAJ

HIŠE NAPRODAJ PO ZMERNI CENI

Bungalow s 4½ sobami, blizu cerkve sv. Kristine v Euclidu. 2 spalnice, fonez na plin, garaža in pol. Moderna hiša. Cena \$15,900.

Hiša za 2 družini, po 5 in 5 sob; severno od St. Clair Ave., blizu cerkve sv. Jožefa. Preurejen fonez na plin. Garaža za 2 avta. Cena \$17,000.

Lepa hiša s 3 spalnicami na E. 169 St., od Lake Shore Blvd. Lepa sprejemna soba, obednica in velika kuhinja; garaža. Cena samo \$17,500.

Ce želite prodati vašo hišo ali kupiti drugo, se obrnite na

KOVAC REALTY

960 EAST 185th STREET

KE 1-5030

CHICAGO, ILL.
FOR BEST
RESULTS IN
ADVERTISING
CALL
DEarborn 2-3179

FEMALE HELP WANTED

SREDNJELETNE ŽENSKKE za snazjenje in kuho. Imate lastno sobo. Stalno delo. Zglatite se pri Mrs. Butts. — Wayside Nursing Home 214 W. Park Ave. Libertyville, Ill. tel. Libertyville 2-1272

FOR SALE

CHINCHILLAS — HERD of 30 Chinchillas and equipment. Reasonable. 6620 S. Bishop Hemlock 4-5250 For sale by owner. Males and females. Phone today. Come and see.

REAL ESTATE

V POLJSKI naselbini, na južni strani mesta, prodaja lastnik primerno hišo za veliko družino; 7½-sobna zidana hiša; 5 spalnic, nove omare v kuhinji; 2 kopalnici, fonez na plin, električna peč v kuhinji in hladilnica. Prinaša \$120 na mesec dohodkov. Cena zelo nizka. \$13,500. ROckwell 2-7170

BUSINESS OPPORTUNITY

MESNICA v predmestju na zapadni strani. Zelo dobrodošlo podjetje. Oprema v dobrem stanju. Cenjena za hitro prodajo. Pokličite lastnika. ST 8-6080

A. GRDINA & SONS
POGREBNI ZAVOD IN TRGOVINA S POHIŠTVOM
1059 EAST 62nd STREET
URADI V COLLINWOODU:
17002-10 LAKE SHORE BLVD.
15301 WATERLOO ROAD
HENDERSON 1-2088
KENMORE 1-5890
KENMORE 1-1235

GLOBOKAR'S SUPER SERVICE

SPLOŠNA AVTOMOBILSKA POPRAVILA

JOHN J. GLOBOKAR, lastnik

1075 East 185th Street

KE 1-9796

ZASTOPNIKI ZA

Drive Yourself Truck Company

DAMO AVTE IN TRUKE V NAJEM

POSLOGA PODNEVI IN PONOČI.

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

Veselo velikonočno želimo vsem posetnikom
in prijateljem!

LAKELAND TAVERN



23931 Lakeland Blvd.

LIQUOR — BEER — WINE

Se priporočamo, da nas obiščete še v bodoče. Po-
stregli bomo najboljše z dobrim pivom, vinom in žga-
njem, ter okusnim prigrizkom.

Veselo velikonočno želimo vsem posetnikom
in prijateljem!

EUCLID WINERY

MRS. MATT LEKAN, lastnica

844 East 200th Street

PRI NAS DOBITE CATAWBA, NIAGARA IN
DELAWARE TER CONCORD VINA

Seveda, tudi sladka vina. Prodajamo na debelo in drobno.

POKLIČITE: IVanhoe 1-4389

EUCLID OHIO BEVERAGES

635 EAST 200th STREET

PIVO — VINO

MEHKE PIJACE IN CORDIALS

POKLIČITE IVanhoe 1-8556 ZA PROSTO DOSTAVO

Velik prostor za parkanje avtov.

Veselo velikonočno želimo vsem posetnikom
in prijateljem!

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

MODEL FOOD MARKET

445 East 200th St. — KE 1-7447

LASTNIKI

MR. IN MRS. CLEMENTS
(DOLŠAKOVO DEKLE)

Pridite in naberte si sami prvovrstne grocerije,
zelenjave in sadja.

IMAMO NAJBOLJŠE SVEŽE IN PREKAJENO MESO

Pivo in vino, da ga vzamete domov ter tako napravite
z vsemi dobrotami, ki jih dobite pri nas, res
najboljše kosilo.

KERN'S CAFE

231 East 156th Street

Vedno bomo postregli svojim gostom s svežim pivom,
prvovrstnim vinom in žganjem ter z okusnim prigrizkom.
Se toplo priporočamo v obisk.

JOSEPH GUBANC in ANTON JERKIČ, lastnika

Veselo velikonočno želimo vsem posetnikom
in prijateljem!

DR. SLAVA LUNACEK:

Ročno delo v angleških šolah

Redko katera država ima ta-
ko razgibano zgodovino šolstva
kot Anglija. Medtem ko so v
preteklih obdobjih prednjačile
šole verskih družb in zasebni-
kov, ki so pogosto bogateli na
račun izobraževanja in prosvet-
ljevanja mladine, je konec 19.
stoletja začela država ustanav-
ljati šole, ki se vzdržujejo iz
javnih sredstev. Vendar je drža-
va napolnjevala samo praznine,
ki so jih pustili zgoraj omenjeni
organizatorji. Še danes imajo v
Angliji dualistični sistem zaseb-
nih in državnih šol. Približno
devet desetih zasebnih šol, ki
imajo paradoksen naslov "Pub-
lic schools," t. j. "Javne šole,"
prejema danes javno podporo in
jih zato javnost tudi kontrolira.
Značilni za vse šolstvo, javno
in privatno, pa sta v Angliji
avtonomija šole in velika stro-
kovna svoboda učitelja in nje-
govih učnih metod. Vsak ravnatelj
je popoln gospodar na svoji
šoli, nihče mu ne predpisuje, kaj
in kako naj uči. To strokovno
neodvisnost prenaša ravnatelj v
veliki meri na podrejeni učiteljski
kader. Tak vzgojni sistem si
more privoščiti država, kot je
Anglija, kjer je državljanska za-
vest v vsakem posamezniku iz-
oblikovana do skrajnosti, kjer
je ta zavest prešla v kri in meso
slehnemu pedagogu. V takih
pogojih ima osebna iniciativa
široke možnosti za udeleževanje
in prispeva k razvoju vzgoj-
ne metodike tako individualne-
ga kot kolektivnega značaja, a
tudi k pisanosti učnih programov.
Zato v Angliji redko naj-
dete dve šoli, ki bi imeli povsem
enak učni načrt, zlasti, ker ob-
staja tudi še želja, da naj se
vsaka šola razvija v skladu z
lastnimi materialnimi in sub-
jektivnimi možnostmi ter potre-
bami otrok. Nekaj pa vendarle
zasledimo v vseh šolah: izredno
skrb, ki jo posvečajo zdravstve-
ni vzgoji mladine in tehničnim
predmetom, ki so sestavni del
vsakega učnega načrta.

Šolska obveznost traja v An-
gliji od 5. do 15. leta. Otrok 5-7
let starosti obiskuje tako ime-
novano "Infant school," od 7-
11. leta pa "Junior school," ki
ustreza naši osnovni šoli. Ob
koncu osnovnošolskega pouka
imajo selekcijo, izbor otrok po
njihovih zmožnostih. Intelektu-
alno močni smejo vstopiti v
naši klasični gimnaziji slično šo-
lo. "Grammar school," in s tem
predvidoma na univerzo. Social-
no šibkim, a zelo nadarjenim
učencem, omogočajo šolanje na
teh zavodih država in razne pri-
vatne organizacije s podporami.
Intelektualno šibkejšim, kate-
rih nadarjenost ne bi zadostova-
la za poznejši univerzitetni
študij, je odprta pot le v sred-
njo šolo "Secondary modern
school" in v razne tehnične šole.
Videti je, da skuša Anglija tako
zagotoviti visoko intelektualno
faven svoje univerzitetne mladi-
ne. V resnici pa velja to samo
za mladino socialno šibkih slo-
jev. Socialno najmočnejšemu
razredu je dana možnost, izogni-
ti se tej selekciji z vpisom otrok
na razne "Boarding schools," ki
imajo pravico javnosti. To so
zasebne šole z internati, v kate-
rih je vzdrževalina pogosto ta-
ko visoka, da jo zmorejo le iz-
branci.

Cilj moderne angleške šole je,
dati otrokom vsesplošno sred-
nješolsko izobrazbo; pouk ni
omejen samo na tradicionalne
predmete. Moderna šola pri-
pravlja otroka za življenje v
njasiršem pomenu besede. V
vsakem učencu skuša razviti
njegove posebne zmožnosti do
najvišje mere, ker misli, da bo
tako največ koristil družbi. Pri-
zadeva si vcepiti otroku čut za
natančnost tako pri delu kakor
pri govorjenju, čut za samodis-
ciplino. Pouk ni vezan samo na
šolske prostore; povezujejo ga z
obiski tovarn, muzejev in mest,
ki so zgodovinsko, zemljepisno
ali sicer važni za Angleže. Učni
načrt vsebuje učenje angleščine,

računstva, fizike, kemije, bio-
logije, državljskih ved, glas-
be, obrtne umetnosti, gospodinj-
stva in zdravstvene vzgoje, ki pa
ni predmet učne ure, temveč del
celotne vzgoje, del vsega šol-
skega življenja. V vsakem na-
ertu zdravstvene vzgoje je po-
udarjena tudi važnost zdravega
družinskega življenja za družbo.
Za pouk v osnovnih in sred-
njih šolah velja geslo: "Z iz-
kušnjami do znanja." Tudi teh-
nični predmeti se ne poučujejo
na stari, okoreli, teoretični na-
čin, temveč praktično, s kratko
razlago najpotrebnejših teore-
tičnih osnov. Razumljivo je, da
so za tak način pouka v sred-
njih šolah potrebne velike šol-
ske gradbe, ki imajo poleg učil-
nic še delavnice za praktični
pouk iz knjigovodstva, strojni-
štva, elektrotehnike, modelar-
stva, umetne obrti, gospodinj-
stva, vrtnarstva itd. V najmo-
dernejših angleških šolah, kot je
n. pr. Stevenage secondary
modern school in Baguel school
v Manchesteru, je delovnemu
pouku v šolski zgradbi posveče-
no prav toliko časa kot teoret-
skemu. Velika igrišča vseh vrst
pa omogočajo otrokom telesno
vzgojo v prijetnih oblikah.

Naše žene zanima seveda tudi
način gospodinjkega pouka.
Ko so svoječasnno začeli vpelja-
vati gospodinjke predmete v
učni načrt srednjih šol, so vklju-
čili šivanje. Angleški pedagogi
so danes mnenja, da mora ta
predmet zajeti tudi opremo do-
ma, njegovo vzdrževanje, dru-
žinske in družabne odnose, ra-
cionalno uporabno družinskih
dohodkov s stališča zdravja, te-
lesni razvoj, nego in zdravje
otroka.

V mnogih osnovnih šolah daje
šolska kuhinja deklicam in deč-
kom priložnost, da se izmenoma
urijo v serviranju, pripravljanju
in pospravljanju obednice. Velik
del učiteljev namreč sodi, da naj
se tudi dečki navajajo na hišne

(Dalje na 6. strani)

Preskrbite se za bodočnost!

Shranite vaše prihranke!

HRANILNE VLOGE SO ZAVAROVANE DO \$10,000.00

3% obresti na hranilne vloge **3%**

Vse vloge napravljene pred ali na 16. aprila bodo obrestovane do 1. aprila naprej

Pri nas se tudi dobijo:

- Regularna posojila na domove
- F. H. A. posojila na domove
- G. I. posojila na domove
- F. H. A. posojila za izboljšanje domov
- Prepisi zemljišč (escrow posluga)



EVERY SAVINGS
AND LOAN
SERVICE

6235 ST. CLAIR AVE.

HRANILNE BONDE ZEDINJENIH DRZAV PRODAJAMO IN IZPLAČUJEMO



813 E. 185 ST.

- DENARNE NAKAZNICE
- BOŽIČNI KLUB
- VARNOSTNE SHRAMBE

V naših dveh uradih lahko plačate
račune za plin, elektriko in telefon.

Nizka obrestna mera na posojilih!

St. Clair Savings & Loan Co.

SLOVENSKA HRANILNICA

EAST 185th URAD

ST. CLAIR URAD

813 EAST 185th ST.

DVA
PRIROČNA URADA

6235 ST. CLAIR AVE.

IV 1-7800

HE 1-5670

Veselo Alelujo želimo vsem!

RENSHAW'S

FINO MESO — GROCERIJA — ZELENJAVA IN SADJE
Vedno imamo svežo zalogo mesenine — prekajene in
sveže. Naše cene se primerjajo z cenami po drugih
trgovinah. Najlepše se zahvaljujemo za
naklonjenost v preteklosti in se
priporočamo v naprej.

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

16812 Lake Shore Blvd.

KE 1-2800 — 1-2801

Veselo velikonočno želimo vsem posetnikom
in prijateljem!

WELCOME TAVERN

937 E. 222nd St.

MR. & MRS. ROBERT DAVIES AND SON



Ako si želite kozarec svežega piva ali pristnega
vina, kozareček dobrega žganja, pridite k nam. Vedno
prijazna postrežba in vesela družba.

Naša spodnja dvorana je pripravna za svatbe
in druge zabave.

COLLINWOOD POULTRY MARKET



14801 Saranac Rd. — MU 1-2041

Pri nas dobite vedno vsakovrstno perutnino
Imamo tudi sveža jajca po znižani ceni

Vsem veselo velikonočne praznike in obilo piruhov!

FRANK KLEMENČIČ

18715 MUSKOKA AVE.

IVanhoe 1-6546

BARVAR IN DEKORATOR

Zahvaljujem se za dosedanje naklonjenost ter se
priporočam tudi za v bodoče.

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

Vsem veselo velikonočne praznike in obilo piruhov!

MAPLE TAVERN

30200 EUCLID AVE. — WICKLIFFE, OHIO
JOHN in ALBINA MRSNIK, lastnika

Najlepša hvala vsem za dosedanje naklonjenost ter
se priporočava za bodoče.

POSTREGLA BOVA VEDNO Z DOBRIM PIVOM,
VINOM IN JEDILI.

Kadar je kaj narobe z vašimi vodnimi cevmi, po-
kličite nas. Vedno garantirano delo.

MICHAEL CASSERMAN

Plumbing, Heating and Repairing

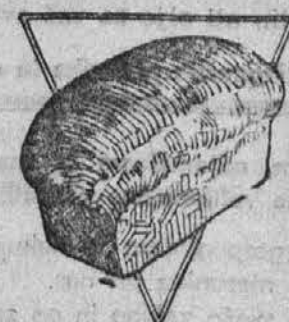
18700 Shawnee Avenue

IVanhoe 1-3877

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

COLLINWOOD BAKING CO.



16006 Waterloo Road

IVanhoe 1-7526

VEDNO SVEŽ KRUH,
NAŠE POTICE SO OKUSNE IN DOBRE.



NATIONAL BEVERAGES INC.

2065 West 58th Street

CLEVELAND 2, OHIO

BUDWEISER — MICHELOB — STANDARD —
ERIN BREW PIVO

tel.: MEIrose 1-7373

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!



PRAV
VESELE
VELIKONOČNE
PRAZNIKE
ŽELIMO
VSEM!

MI VEDNO SKUŠAMO
NUDITI SIMPATIČNO
IN ZADOVOLJIVO PO-
SLUGO KO SE DRUŽINA
PREMINULEGA OBRNE
DO NAS

Louis L. Ferfolia

LICENCIRAN POGREBNIK

9116 Union Avenue

MIchigan 1-7420

SVEC PHARMACY

LEKARNA

3790 EAST 116th ST. — VU 3-5143

Pridite po vaše lekarniške potrebščine k nam.

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

STONEBROOK AND ANTON ZELEZNIK

SLOVENSKA MLEKARNA

3298 West 58th St. MEIrose 1-1857

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

LOUIS CLERNT

GASOLINSKA POSTAJA

East 60th in St. Clair Avenue

ENDicott 1-8881

Se priporočamo, da nas obiščete kadar potrebujete
gasolin ali olje za vaš avto.

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo
vesele velikonočne praznike!

Priporočamo se gospodinjam za nakup grocerije in
mesenine pri nas.

Imamo vedno svežo zalogo in po zmerni ceni.

MRAMOR'S MARKET

6710 St. Clair Avenue

HEnderson 1-7769

Ročno delo v angleških šolah

(Nadaljevanje s 5. strani)

posle. Z opravljanjem takega dela se v obeh spolih razvija čut za gospodinjstva opravila, kar obema koristi, ko si gradita lastni dom. Dečki in deklice, ki so vzgojeni v miselnosti, da so enako odgovorni za hišna dela, so baje boljši tovaršiji v zakonu kot tisti, ki so vzgojeni po stari tradiciji.

V srednjih šolah je v šolskem posloplju cel gospodinjstvi trakt z veliko kuhinjo in tudi kompletnim stanovanjem gospodinjske učiteljice, v tem traktu se učence praktično uče useh gospodinjstvih del. Kuhinja je obsežna, saj ima pet do šest popolnih kuhinjskih enot, vsaka enota služi pouku štirih učenk. Ti kuhinjski oddelki so opremljeni z različnimi vrstami štedilnikov, ki jih uporabljajo v tistem kraju: z električnim, plinskim, štedilnikom na ogrevanje s premogom ali tekočim gorivom, da se učence nauče uporabljati in vzdrževati vse vrste.

Vsaka enota ima tudi vse potrebno kuhinjsko pohištvo, kuhinjsko posodo ter pomivalno napravo. Enkrat tedensko imajo dekleta ves dan praktični pouk v kuhinji. V dopoldanskem času morajo deklice pripraviti popolno kosilo. Pri tem pazi učiteljica, da jim vcepi zdravstvene osnove pravilne prehrane. V pomoč jim je majhna knjižica, ki podaja z zelo nazornimi slikami važnost svežega sočivja, mleka, mesa itd. za človekovo zdravje in odpornost. Ne uče pa se pripravljati izrednih, izbranih jedi, ki jih preprosta hiša redko vidi na svoji mizi, temveč jedi, ki so v tistem kraju v navadi in ki jih bo dekleta, ko bo sama gospodinja, redno pripravljala za svojo družino. Stroške za porabljenega živila krijejo učence same, vse obratovanje pa obremenjuje proračun šole. Ko je obed kuhan, pogrnejo učence mizo v obednici, servirajo in z večjim ali manjšim navdušenjem, kakor so jim pač jedi uspele, tudi pojedjo pripravljeno hrano, da se priuče pravilnemu zadržanju pri mizi. Po kosilu pospravi vsaka skupina svojo kuhinjsko enoto. Pomiče in osuši posodo, jo zloži v omare, očisti likaj, mizo, tla itd.

Druga skupina učenk je bila medtem zaposlena s pospravljanjem spalnice, obednice in kopalnice. Prezračiti je bilo treba sobe, položiti in zgladiti parket ali linolej, premenjati posteljno perilo, urediti posteljo, očistiti kopalnico, umiti okna, stepsti preprogo itd.

Tudi perila, osebne, kuhinjskega in posteljnega, se je nabralo cel kup. V pralnici je bilo kar živahno. Deklice so namakale perilo, ga milile in prale ali pa ga vlagale v moderne

električne naprave, ki spreminjajo pranje iz težkega v lahko telesno delo. Popoldne so dekleta že snemale perilo iz sušilnice, ogrevane s toplim zrakom. Potem so kuhinjske mize, nad katerimi so v stropu pritrjeni priključki za električne likalnice, pripravile za likanje in se začele učiti tega posla.

Skupina učenk je za popoldanski čas povabila malega gosta, katerega so mlade gospodinjice hitele zabavati. Gosta je bilo treba navezati na hišo in se zato potruditi, da mu bo bivanje v domu čim prijetnejše. Med veselimi brbljanjem je hitel čas in treba je bilo gostu postreči s čajem, pecivom in sadjem. Mizo so pogrnile z najlepšim prtom, prinesle nanjo najboljšo posodo in najlepše jedilno orodje, skratka, miza je dobila slovesno vnanost. Gost in z njim vred tudi mlade gospodinjice so použivali dobrote, ki so jih dekleta dopoldne skrbno pripravile. Potem je gost dobre volje odšel, dekleta pa so morale začeti pospravljati, čistiti posodo in jo zlagati v omare.

V šivalnem oddelku si deklice prirezujejo blago za nove obleke, predpasnike, otroško perilo itd. Šivalni stroji na nožni ali električni pogon so nenehno v rabi, in umotvori, ki nastajajo pod rokami deklet, so kar lepi. V gospodinjstvem proračunu pa niso visoke samo postavke za izdelavo novih oblek, temveč tudi za popravila in krpanje. Zato se je treba priučiti tudi tej umetnosti. Znanje, ki si ga dekleta pridobi na tem področju, ji zadoštuje za dom. Ako si želi to stroko izbrati za poklic, ji je osnovno znanje koristno pri prehodu v strokovno šolo.

V Angliji je čut za delo na vrtu in za gojitev rož izredno močno razvit. Videti je, da si skuša Anglež tako ohraniti stik z naravo, ki bi ga sicer v velikanskem, razsežnem Londonu in

drugih velikih mestih izgubil. Obsežni parki v sredini mest in mali vrtički okoli hišic zunaj najožjih centrov so edine možnosti, da se meščan nekoliko poveže z zemljo. Zato in pa da se mladina seznani z načinom produkcije v rastlinskem svetu, skrbi šola tudi za izobrazbo v tej smeri. V lepem steklenem zimskem vrtu seje mladina rastline, spremlja njihov razvoj, presaja sadike v lesene, s prstjo napolnjene zabojčke in jih slednjič presaja na gredice v vrtu. Potem morajo otroci rastline okopavati, pletiti, zalivati, se boriti z rastlinskimi boleznimi, škodljivci itd.

Strojniški, mizarski in elektrotehniški oddelki so namenjeni predvsem dečkom. Delo v njih jim daje zadostno izurjenost za razna obrtniška dela v bodočem domu, tako da jim ne bo treba za vsako malenkost klicati obrtnika.

Z ročnim delom v šolskem obdobju se razvije v otroku pravi odnos do ročnega dela in do delovnih ljudi. Marsikateri otrok pokaže pri tem delu posebne sposobnosti, kar vpliva lahko na njegovo izbiro poklica. Umskemu delavcu pa ostane ročno delo ena izmed oblik odpočitka v prostem času.

Spoznavanje in ustvarjanje kulturnih vrednot so tudi osnove moderne angleške vzgoje. V zadnjih desetletjih je umetnostna vzgoja postala del splošne vzgoje v okviru šolskega vzgojnega sistema. Že od osnovnih šol navzgor goje otroci slikarstvo, glasbo, dramsko umetnost, grafiko itd., a tudi vse vrste umetno obrtne dejavnosti.

Starejša šolska poslopja nimajo tako obširnih možnosti za praktični pouk kot nova. Vzlic temu je ročno delo sestavni del učnega načrta na osnovnih in srednjih šolah v Angliji, le stopnjo te dejavnosti usmerja številno delavnic v zgradbi.

Od Varšave do Krakova

Ko smo se vozili preko Čehoslovaške, nas je ogovorilo najmanj 20 ljudi, brž ko so zvedeli, da smo Jugoslovani. Spraševali so nas, kako je pri nas. Spominjali so se naših krajev, pripovedovali, kako lepo je bilo, ko so letovali ob našem Jadranu. Nič posebnega pravzaprav niso povedali, iz njihovega govorjenja pa se je vendarle videlo, da jih zanima naše življenje. Natančno so bili poučeni o vseh mednarodnih dogodkih v zvezi z Jugoslavijo. "Vaš Tito je pa sedaj v Egiptu," jih je ugotovilo več kot polovica, v potrditev, da so jim prilike v Jugoslaviji znane.

Pot po Poljski do Varšave je bila mirnejša. Vlak je vozil raz-

meroma hitro. Železnice na Poljskem sploh niso slabe. Mnogo jih je elektrificiranih, razen tega pa imajo tudi precej motor-nih vlakov.

Ker je bila Varšava tik pred osvoboditvijo skoraj do tal porušena, se človek nehoti začudi, ko v vsem obširnem mestu ne najde več ruševin. Varšava je znova postavljena in na njej se ne vidi več nobenih sledov puščenja. Stari del mesta je prav tak, kot je bil pred vojno. Poleg starega dela mesta pa raste nova Varšava.

Sredi mesta so Rusi zgradili ogromen Dom kulture, impozantno zgradbo iz samega marmora po vzorcu razkošnih mo-

(Dalje na 8. strani)

JOHN'S GULF SERVICE STATION

E. 116th & Corlett Ave.

GAZOLINSKA POSTAJA,

Razprodaja TAJERJEV

Kupite 3 in dobite 1 zastonj

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

GEORGE STRAINIC

BROKER & ASSOCIATES

780 EAST 185th STREET - IV 1-6561

Kadar želite prodati ali kupiti hišo, trgovino ali zemljišče, se obrnite na nas za zanesljivo in pošteno poslug.

VSEM ŽELIMO PRAV VESELO VELIKONOČ!

MAX'S AUTO BODY SHOP

1109 E. 61st St. - UTah 1-3040

MAX ZELODEC, Prop.

SPECIALIZING IN REPAIRING OF
WRECKED AUTOS

Painting—Color Matching

Body and Fender Repairing on All Types of Autos

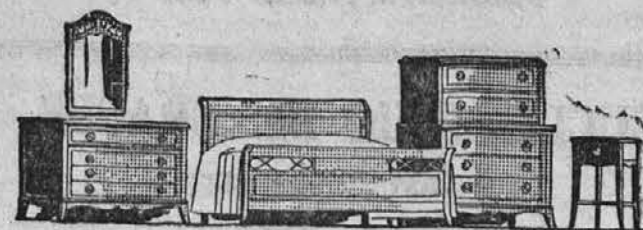
Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

ADDISON FURNITURE

7210 St. Clair Avenue

6929 Superior Avenue

UTah 1-0122



Trgovina z najmodernejšim pohištvo. Pri nas dobite vedno dobro blago po nizki ceni. — Se priporočamo za obisk.

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

SIMEN'S DEPT. STORE

692 E. 200 St. - IV 1-6446

Pri nas dobite vedno veliko izbero modnega blaga, spodnjega perila, nogavic in nešteto drugih stvari, pripravnih za velikonočna darila.

PRIDITE IN SI OGLEDITE BOGATO ZALOGO.

PRIJAZNA POSTREŽBA

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

PERUTNINA

Našim cenjenim gospodinjam se priporočamo, da si naročijo razno perutnino pri nas. Imamo popolno zalogo vsakovrstne najboljše perutnine, živo ali sveže očiščeno.

Priporočamo se tudi za naročila za svatbe, bankete, zabave in druge priredbe. Vam postrežemo vedno prvovrstno in po zmernih cenah.

V naši trgovini dobite tudi najboljše sveže jajca.

MAPLE HEIGHTS POULTRY

Mr. in Mrs. Andy Hovevar in sinovi, lastniki

17330 BROADWAY, MAPLE HEIGHTS, O.

Tel.: Montrose 2-2330—na domu: Montrose 2-2912

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov
želimo vsem!



STREKAL REALTY

JACOB STREKAL — HENRY STREKAL

TAVBENIKI IN PRODAJALCI HIŠ IN ZEMLJIŠČ

405 East 200th Street

IVanhoe 1-1100

Zidamo hiše in jih napravimo po vašemu načrtu in pomagamo izposlovati posojila nanje po najbolj ugodnih pogojih.

Kadar kupujete ali prodajate hišo ali zemljišča, obrnite se na nas. Točna poslug. Agencija za zavarovanje hiš in vatomobilov proti ognju in drugim nezgodam.



SORN RESTAURANT

SLOVENSKA RESTAVRACIJA

6036 St. Clair Avenue

Prvovrstna domača kuhinja. Pri nas vedno točno in prijazno postrežemo z gorkimi ali mrzlimi jedili. Vsem našim gostom se zahvaljujemo za naklonjenost ter se priporočamo še drugim za poset.

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo vesele velikonočne praznike!

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

Prijazno se priporočamo za naklonjenost in poset naše delikatesne trgovine, kjer imamo vedno svežo zalogo razne grocerije, mesa za sendviče, slaščice, sladoled, mehko pijačo ter pivo za na dom.

LOKAR DELICATESSEN

Novi lastniki

6502 SUPERIOR AVE. — EN 1-9142



JOHN'S TAVERN

6524 ST. CLAIR AVE. — EN 1-9029

GOSTILNA, KATERO POSEKA DOBRA DRUŠČINA, IN V KATERI DOBITE PRVOVRSTNO POSTREŽBO.

PIVO — VINO — ŽGANJE — OKUSEN PRIGRIZEK

Se priporočamo v obisk.

Veselo velikonočno želimo vsem posetnikom in prijateljem!

DORA & ALBIN ZDESAR

DOLINAR'S ST. CLAIR AVE. CAFE

6737 St. Clair Avenue

ENDICOTT 1-9425

BEER — WINE — LUNCH — LIQUOR

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

LEO'S MARKET

GROCERIJ IN MESNICA

ZELENJAVA - SADJE - PERUTNINA

11118 Revere Ave. — MI 1-6215

SE PRIPOROČAMO V NAKLONJENOST

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

MANDEL'S HARDWARE CO.

ELECTRICAL APPLIANCES

15704 Waterloo Rd., IVanhoe 1-6632

Imamo Maytag pralne stroje, ki so priznani kot najboljši.

SCOTT'S travno seme in vse kar je treba za lepo travo.

POLNA ZALOGA VSEH POTREBŠČIN ZA DOM

Žene doma in po svetu

4000 družin v Jugoslaviji ima od 6-16 otrok. 3678 Jugoslovank je rodilo 16 ali več otrok, 83,000 deset otrok, 220,000 po sedem, ostale matere pa po šest ali manj otrok.

Med številnimi in vsebinsko pisanimi tečaji, ki jih prirejajo ženska društva in ženske skupine švicarskih socialistk, so tudi zelo pogosti tečaji za govornišvo in vodenje društev. O vzgojnih metodah in uspehih teh tečajev beremo ne samo v švicarskih, pač pa tudi v avstrijskih in skandinavskih ženskih listih.

V avstrijskih strankah je odstotek žensk najvišji v socialistični stranki (35,22%). Število ženskega članstva stalno narašča.

Dokaz izredno živahnega udejstvovanja žensk v javnem življenju na Finskem so naslednje številke: parlament šteje 200 poslancev, od teh je 30 žensk. V Helsinkih pa je od 71 odbornikov 23 odbornic.

Finsko ministrstvo za socialno politiko je v rokah ženske — socialiste Tynne Leivo-Larsson. "Zelo moram hiteti, da uresničim naš program, t. j. da vnesem socialističnega duha v osnutke zakonov; ne vem namreč, kako dolgo bo sedanja vlada na oblasti. — Izboljšanje položaja in invalidnim oziroma izpopolnitev zaščite delavstva in še posebej delavk in mladine ter revizija zakona o alkoholizmu, to je najnujnejše," odgovarja v intervjuju na vprašanja švicarskih novinark g. Leivo-Larsson.

Od 8800 vseh vpisanih študentov na Finskem je 4200 študentk. Finske ženske nahajamo v vseh akademskih poklicih, tudi v takih, kjer jih v drugih deželah navadno ni; mnoge ženske so na primer geometričarke in gozdarke. Med arhitekti je četrtina žensk; med desetimi študenti medicine so 4 medicinke. Še bolj zanimivo pa je, koliko je študentk filozofije; od 2800 teh študentov je 2000 žensk. Štiri petine farmacevtov je žensk. Zobotehnika pa je na Finskem izrazito ženski poklic. Zato je razumljivo, da je bila sprito tako velikega števila študentk ustanovljena na univerzi stolica za gospodinjstvo, edina v Evropi. — Poleg teh podatkov je pa še zanimiva razlika med finskimi študenti in študentkami: finska dekleta strastno tekmujejo v pletenju; v predavalnicah pozvnanjajo pletilke; pravijo pa, da nasamo "pred predavanji."

Japonci še dolgo ne bodo pozabili nenavadne stavke tkalk v velikih tkalnicah svile v podjetju Onci. Dve posebnosti sta znatni za to stavko: prvič so šle s to stavko v boj za svoje pravice preproste ženske, delavke, ne pa tako imenovana japonska ženska elita, drugi pa vzrok za to stavko ni bil gmotnega značaja, temveč zahteva, da podjetniki spoštujejo in upoštevajo človeške pravice, človeško dostojanstvo in svobodo delovnega človeka. Načini zatiranja delavk so bili podobni ravnanju srednjeveških gospodov s talčani in podložniki. Delavkam je bilo prepovedano svobodno življenje v družbi, niso se smele močiti, češ da bi to zmanjševalo delovno storilnost, nasilno so jih priganjali izpolnjevati budistične verske dolžnosti, da, podjetje je celo cenzuriralo pošto delavk, ki šanjanja.

KAKO RAZDELJEVATI SKUPNE DOHODKE?

BEOGRAD — V letošnjem letu je predviden sprejem nekaterih novih zakonov s področja gospodarstva, ki naj pripomorejo k nadaljnji izgradnji našega gospodarskega sistema. Kakor je bilo rečeno na zadnjem zasedanju Zvezne ljudske skupščine, je treba med drugim sprejeti zakon o razdelitvi skupnih dohodkov. Ta zakon naj bi za daljšo dobo določil osnovne gospodarske instrumente in način razdelitve dobička, kar bi vsekakor pozitivno vplivalo na stabilizacijo našega gospodarstva.

Ceprav je ta zakon šele v proučevanju, je vendar zvezna industrijska zbornica že dala nekatere pripombe k osnutku tega zakona. Glavne pripombe se nanašajo na gospodarske instrumente, n. pr. amortizacije, anuitete in rente. Glede amortizacije stoji Zvezna industrijska zbornica na stališču, da bi se smela amortizacijska sredstva uporabljati edino za obnovo iztrošenih ali pa neuporabnih osnovnih sredstev, medtem ko bi moralo iti investicijsko vzdrževanje na račun lastne cene. Tako je Zvezna industrijska zbornica poudarila svoje stališče, da je nepravilno, da se investicijsko vzdrževanje finansira iz amortizacijskih sredstev. Po mnenju Zvezne industrijske zbornice ne bi bilo pravilno, če bi v sedanjih gospodarskih okoliščinah obdržali mehanizem, ki je bil upravičen v administrativni dobi.

je prihajala v tovarno. — Da bi opozorile japonsko javnost na svoj boj, so se nekatere delavke odločile za znano japonsko sredstvo — za samomor. Zaradi vztrajnega in odločnega boja, ki ga je s svojimi simpatijami podprlo vse napredno prebivalstvo, je moral naposled izkoristiti lastnik položiti orožje. Tej stavki in izbojevanim uspehom pripisujejo na Japonskem epohalen pomen.

Na Daljnem zходу bo v mestu Manili na Filipinskih otokih v prvih mesecih tega leta mednarodno srečanje akademsko izobraženih žensk. Zasedanje pripravljajo akademsko izobražene Filipinke (Filipini so l. 1946 postali samostojna republika); njihova organizacija šteje 3000 članic. Najvidnejše akademsko izobražene javne delavke Daljnega vzhoda bodo poročale o socialnih in vzgojnih problemih ter proučile, kako bi pomagale najhitreje rešiti najtežja vprašanja.

Zvezna industrijska zbornica je izrazila svoje pripombe tudi glede na dosedanja način izločanja sredstev za anuitete. Po mnenju gospodarskih krogov ni pravilno, da se anuitete plačujejo iz sredstev za samostojno razpolaganje, ker je imelo poleg drugega tudi to negativno posledico, da je vodilo do zvišanja cen.

Glede rent je bilo poudarjeno, da rente ne bi smele iti na breme lastne cene, temveč bi se morale izplačevati iz ustvarjenega dobička, preden se obdavči. Razlog za ta predlog je v dejstvu, da vodi vračunavanje rent v lastno ceno do neprestanega povečevanja obratnih sredstev za izdelke, ki so v skladiščih in ki jih ni bilo mogoče prodati ali pa so nedokončani.

Druge pripombe se nanašajo na stroške za strokovno usposabljanje delovne sile. Po naruri zakona se izplačujejo na račun lastne cene sarno nagrade vajencem in učencem industrijskih šol, medtem ko morajo iti ostali izdatki za strokovno usposabljanje delavcev iz sredstev za samostojno razpolaganje. V zbornici poudarjajo, da stroški za strokovno usposabljanje delavcev prav tako prispevajo k usposabljanju delovne sile kakor šolanje novih učencev in da je zato nujno, da nosi to breme skupnost. Zato v tem vprašanju (Dalje na 8. strani)

SON CLEANERS & DYERS

CISTILNICA

GLAVNA TRGOVINA IN DELAVNICA

15613 WATERLOO RD. — IVanhoe 1-5252

PODRUŽNICA

526 EAST 200th STREET, IVanhoe 1-5221

Mi pridemo iskati in dopeljemo na dom. Lastujemo in obratujemo lastno čistilnico, kjer izvršimo prvovrstno delo pri čiščenju in likanju. Se priporočamo.

MICHAEL A. SON, lastnik

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

John Adams Dry Clean. & Tailoring

3772 EAST 116th STREET

Obleke čistimo in zlikamo, da zgledajo kot nove.

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

H. & H. HARDWARE

3796 East 116th St. — VU 3-9449

Trgovina z vsakovrstno železnino, Sherwin-Williams barvo in varnihi. — Se priporočamo v naklonjenost.

BRUSIMO STROJE ZA KOSENJE TRAVE.

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

Star's Park View Florists

CVETLIČARNA

Krasni šopki, venci, sveže narezane cvetice in cvetlice v loncih. — Telegrafiramo kamorkoli.

9334 Kinsman Road

MI 1-2469 — EX 1-5078

J. J. STARC

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

Veselo velikonočno želimo vsem posetnikom in prijateljem!



AL-MAR CAFE

SLOVENSKA GOSTILNA

828 East 140th Street, LI 1-9788

PIVO — VINO — ŽGANJE

ALBIN in MARIE VIDETIC, lastnika

Vedno postrežemo tudi z okusnim prigrizkom.

Vsem prijateljem, odjemalcem in znancem želimo vesele velikonočne praznike!

CARL RIHA

Krojač

15312 WATERLOO ROAD

Delamo nove obleke in popravljamo stare
Čistimo in likamo



Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

DANIEL STAKICH IN SINOVI

INSURANCE AGENCY and REAL ESTATE BROKERS
and BUILDERS

815 East 185th Street — KE 1-1934

ZALLER'S PURE OIL STATION

GENERATOR & VOLTAGE REG. SERVICE
IGNITION SERVICE — BRAKES — TOWING

Pick-up and Delivery Service

FRANK and RICH

700 East 200th St.

KE 1-9876

JOYOUS EASTER GREETINGS TO ALL!

Prav veselo Ale'ujo vsem

ZELI

MARY A. SVETEK

SLOVENSKA POGREBNICA

Ambulančna posluga podnevi in ponoči

478 E. 152nd Street — KEnmore 1-3177

Vesele velikonočne praznike vsem odjemalcem
in prijateljem želi

OBLAK FURNITURE CO.

Slovenska trgovina s pohištvom

6612 ST. CLAIR AVE.

HEnderson 1-2978

Pri nas dobite zelene Eagle znamke z vsakim nakupom!

KMETIJSTVO V EGIPTU

Agrarna reforma v Egiptu je bila potrebna že zdavnaj. Čeprav namreč živi 65 odstotkov njene prebivalstva od kmetijstva, je preživel fevdalni sistem mnoge rodove in zapustil naravnost neverjetne neskladnosti v zemljiški posesti. Velik del obdelovalne zemlje (ki je imal Egipt 6 milijonov fedanov—fedaln=59,3 arov) je bil v rokah bogate manjšine deležne najrazličnejših ugodnosti, večina, ki je v potu svojega obraza obdelovala zemljo, pa se je komaj za silo preživljala.

Značilno za agrarne razmere v Egiptu je, da nima 2,018,132 kmetov, če jih sploh lahko tako imenujemo, niti en fedan zemlje. Od enega do 5 fedanov zemlje ima 623,746 kmetov, nad 200 fedanov pa 3136 kmetov.

V Egiptu je bila pod fevdalnim sistemom večina zemljiških gospodov neposredno ali posredno povezana z družino Mohameda Alija. Velikanski politični vpliv veleposestnikov je spravil kmete v položaj gospodarske, politične in celo osebne odvisnosti.

Nekateri zemljiški gospodje so zaščitili svoje investicije tako, da so ves profit spravljali sami, ne pa zakupniki. Sklepali so pogodbe brez označene cene. Kupec je bil primoran podpisati pogodbo, na kateri je bilo prazno mesto za znesek rente. Ko je bil pridelek prodan, je zemljiški gospodar zaplenil tudi to rubriko. Pod starim režimom je bilo v parlamentu nekaj finančno neodvisnih poslancev, ki so priznavali krivico tega fevdalnega sistema. Nekateri so predlagali zakone o omejitvi zemljiške posesti, pa s svojim predlogom niso prodrli. Ostali člani parlamenta so bili namreč v glavnem veleposestniki.

Tako do revolucije leta 1952 v agrarni politiki ni bilo sprememb. Bilo je jasno, da je potrebna nagla in učinkovita akcija, če se hoče Egipt dvigniti iz fevdalizma, v katerem je bila obubožala večina njegovih prebivalcev. Prvi program agrarne reforme so začeli uresničevati 9. septembra 1951. Posledica tega je bil napredek na raznih področjih socialnega, gospodarskega in političnega življenja Egipta. Zakon o agrarni reformi predvideva, da nihče ne more

imeti nad 200 fedanov (84 ha zemlje). Izjeme so dovoljene družbam in društvom, ki skrbijo za zboljšanje zemlje za prodajo, dalje posameznikom, če gre za pusto, nerodovitno zemljo, ki jo spremene v plodno, te rindu-spreme v plodno, ter industrijskemu društvu in kmetijskim društvom.

Od leta 1952 so razdelili približno pol milijona fedanov zemlje. Dobil jo je kakih 200,000 družin, ki imajo 1,200,000 članov. Iz tega se bo razvil nov sloj zemljiških posestnikov. Renta je bila določena na 17 kratni znesek osnovnega zemljiškega davka. Po računih ministrstva za kmetijstvo znaša razlika med prejšnjimi in sedanjimi rentami letno kakih 40 milijonov funtov. Toliko je izstila prej bogata manjšina iz zakupnikov.

Ker je eden glavnih ciljev zakona o agrarni reformi odstraniti fevdalni sistem, je naravno, da je njegova težnja v tem, da bi vrnil zemljo kmetom. Kmetje in kmetijski delavci, ki je obdelujejo manj kakor 5 fedanov, dobivajo zdaj 2 do 5 fedanov iz sklada razlašene zemlje. Egiptovski kmetje pa so bili komaj v nekoliko boljšem položaju kakor

prisilni delavci dolga leta. Zato niso mogli ničesar prihraniti. Da bi pomagali takšnim ljudem, zakon predvideva, da lahko vsak tak človek kupi zemljo od vlade in da mu je ni treba plačati niti enkrat, marveč v daljšem obdobju, ki traja do 30 let. Prodajna cena je za 15% večja od kupne in obresti znašajo 3%. Tako lahko zdaj vsak kmet kupi majhno posestvo, ne da bi mu bilo treba plačati zemljo v gotovini.

Agrarna reforma pa ne pomeni samo razlastitve in razdelitve zemlje, marveč upošteva tudi bodočnost in splošno blaginjo kmečkega prebivalstva. Njen cilj je zboljšati življenjske pogoje kmetov. Razen tega kmetje niso prepuščeni samim sebi, marveč jim nudijo zadržna združenja kar največ pomoči. Uspeh egiptovske agrarne reforme je odvisen predvsem od napredka združništva. Gospodarske in socialne ustanove na vasi bo treba zboljšati, da bodo dvignile življenjski standard. Zato pa ne zadostuje samo dati kmetu zemljo, marveč ga je treba tudi naučiti, kako naj zemljo obdeluje, nuditi mu je treba tehnično in finančno pomoč.

Od Varšave do Krakova

(Nadaljevanje s 6. strani)

skovskih zraden. Zgradili so ga kot darilo Poljakom. Pravili pa so mi, da je ob tem nastala v Varšavi živahna polemika. Rusi so namreč hoteli namestiti na Dom rdečo zvezdo, a so se pod pritiskom javnega mnenja premislili. Zanimivo je tudi, da poljski vojaki še vedno nosijo na kapah poljskega belega orla.

Ob razgledovanju mesta sem opazil, da so trgovine zelo enolične. Izložbena okna so aranžirana zelo monotono, brez okusa in brez prizadevanja. Ko smo si ogledali nekaj večjih prodajal, sem si lahko ustvaril približno sliko o življenjskem standardu ljudi. Povprečen delavec zasluži 700, največ pa 1000 zlotov na mesec. Za to si lahko privoščijo televizijski sprejemnik, drugi proizvodi, posebno prehrane, pa so spet tako dragi, da gre povprečna plača izključno samo za hrano in stanovanje. Industrijski proizvodi so poleg vsega

še zelo grobo izdelani. Najdražje je vino. Prodajajo ga po 100 zlotov liter. To predvsem zato, da se prepreči pijančevanje. Sploh se povsod močno naglašuje in propagira boj proti uživanju alkoholnih pijač.

V Lodžu smo prišli v tesnejše stike z ljudmi. Pri tem smo opazili, da so v odločanju zelo omejeni in povsem vezani na Varšavo. Drastičen primer tega strogega centralizma se nam je dogodil v Krakovu, kamor smo prispeli ob 3. uri zjutraj. Ko smo povprašali v hotelu za sobe, se najprej sploh niso hoteli razgovarjati z nami, ker smo namreč prišli izven časa, ki je po pravilih določen za sprejem gostov. Šele ko so naši spremljevalci obrazložili, kdo smo in po kaj smo prišli, so nas po obveznem posvetovanju s centralo v Varšavi—izjemoma sprejeli.

S svojimi spremljevalci smo se razgovarjali samo o poslov-

nih zadevah. Razen tega smo izmenjali samo še nekaj običajnih vpljudnostnih fraz. Vsak se je izogibal, da bi rekel kaj več o nas, da bi nas povprašal, kako je pri nas. Dobil pa sem občutek, da vendarle vsaj površno vedo, kaj se dogaja pri nas, da so poučeni o delavskem upravljanju v naših podjetjih, da pa jim je to upravljanje prav toliko všeč, kakor njihov centralistični sistem upravljanja gospodarstva.

Edino kar nam zavidajo, je večja samostojnost, ki jo imamo v gospodarskem poslovanju.

Ko sem začel primerjati plače delavcev in uslužbencev, med katerimi je precej razlik in ko sem zvedel, da ima pri njih vsak

delavec na leto 14 dni dopusta, ne glede na službena leta in kvalifikacijo, medtem ko imajo uslužbenci vsak po mesec dni dopusta, sem dojel, zakaj v izbiri med zgornjim možnostijem.

Najbolj sem bil iznuden, ko sem v Lodžu v nekem kinematografu gledal nek tehnik. Proti pričakovanju se je namreč na platno zvrstila kopica kitičnih pripomb na razne slabosti v gospodarstvu in v družbenem življenju. Na platnu je n. pr. nenadoma začela migotati neka čudna podoba, za katero nisem mogel dojeti, kaj predstavlja, potem spet tema, pa spet nekaj migotajočega in na koncu pri-

pis: "To je naša televizija." Dalje: slika porušene Varšave. Ljudje stanujejo po brlogih. Nekdo ves prezebel nekaj piše: "To so naše gradnje" itd.

Zgleda, da je kritike vseh mogočih napak posebno v zadnjem času, precej. Morda je to prvi znak, da se bo vendarle našel izhod iz slepe ulice, kamor neizbežno privede vsako državo birokratski centralizem.

—Glas Gorenjske

KAKO RAZDELJEVATI SKUPNE DOHODKE?

(Nadaljevanje s 7. strani)

ne bi bilo treba delati bistvenejših izprememb in bi ne bilo pravilno, če bi stroške za strokov-

no izpopolnjevanje delavcev plačevali iz sredstev za samostojno razpolaganje.

Zvezna industrijska zbornica stoji tudi na stališču, da bi bilo pravilno, ako bi se sredstva za premiranje jemala deloma iz dobička, ne pa samo iz plačnega sklada. Zanimiv je tudi predlog odbora za finančna vprašanja pri Zvezni industrijski zbornici glede prispevkov za stanovanjsko gradnjo. Ker zakon ne določa natančno, kateri sklad naj služi kot osnova za obdavčenje, predlagajo, naj bi se kot osnova za obdavčenje vzel skupni dohodek gospodarske organizacije.

—Slovenski Poročevalci

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!



DR. WILLIAM J. LAUSCHE

SLOVENSKI ZOBOZDRAVNIK

15621 Waterloo Rd. - KE 1-4212

DR. P. B. VIRANT

OPTOMETRIST



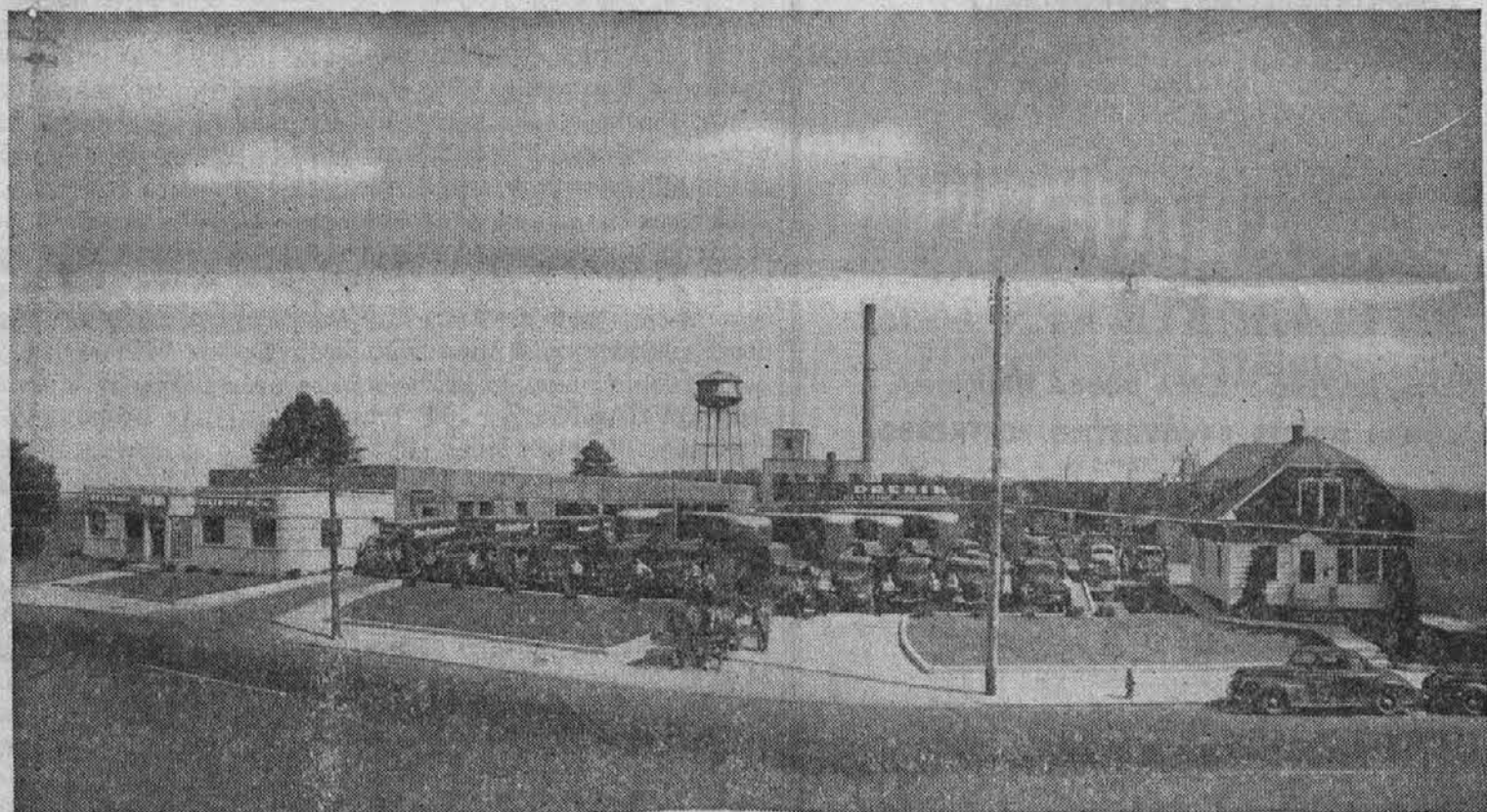
PREGLED OČI — PREDPIS OČAL

Napravimo očala po predpisu za Jugoslavijo.

15621 Waterloo Rd. - IV 1-6436

v posloplju North American banke

Vsem vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!



DRENİK
BEVERAGE DISTRIBUTING, INC.

RAZVAŽA NAJBOLJŠE PIVO

Duquesne

Budweiser and Michelob Beer

Gibson and Slovenian Imported Wines

Toplo se zahvaljujemo za naklonjenost odjemalcem, društvom, gostilničarjem, organizacijam in posameznikom ter se priporočamo za nadaljno naklonjenost.

VESELO ALELUJO IN MNOGO PIRUHOV ŽELIMO VSEM PIVCEM, GOSTILNIČARJEM IN PRIJATELJEM NAŠEGA NA TRGU NAJBOLJŠEGA PIVA

REdwood 1-3300

23776 LAKELAND BOULEVARD

REdwood 1-3301

EUCLID 23, OHIO

Vsem Slovencem in Hrvatom želimo vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

Zahvaljujemo se vsem za naklonjenost v preteklosti in se priporočamo za v bodoče.

Vsakovrstna perutnina in sveža, prvovrstna jajca. Sprejemamo naročila za perutnino za svatbe, bankete in veselice, itd. NEKAJ POSEBNEGA: Prodajamo kokoši tudi zrezane na kose ter si lahko nabavite samo one kose, ki vam najbolj ugajajo.

EUCLID POULTRY

MR. in MRS. JERRY PETKOVŠEK, lastnika

549 East 185th Street

KE 1-8187

Mihcic Cafe

7114 ST. CLAIR AVENUE

ENDicott 1-9359

FRANK in ROSE MIHČIČ, lastnika

Vsem našim posetnikom, prijateljem in znancem želimo vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

Priporočamo se vsem prijateljem dobre zabave za poset

Pri nas dobite vedno dobro pijačo, 6% pivo, vino in žganje, in prigrizek

Postrežba vedno najboljša — družba prijetna.